

# VICHAR

Bimonthly News Letter of JKVM THE JAMMU KASHMIR VIEW POINT

SAPTRISHI-5083

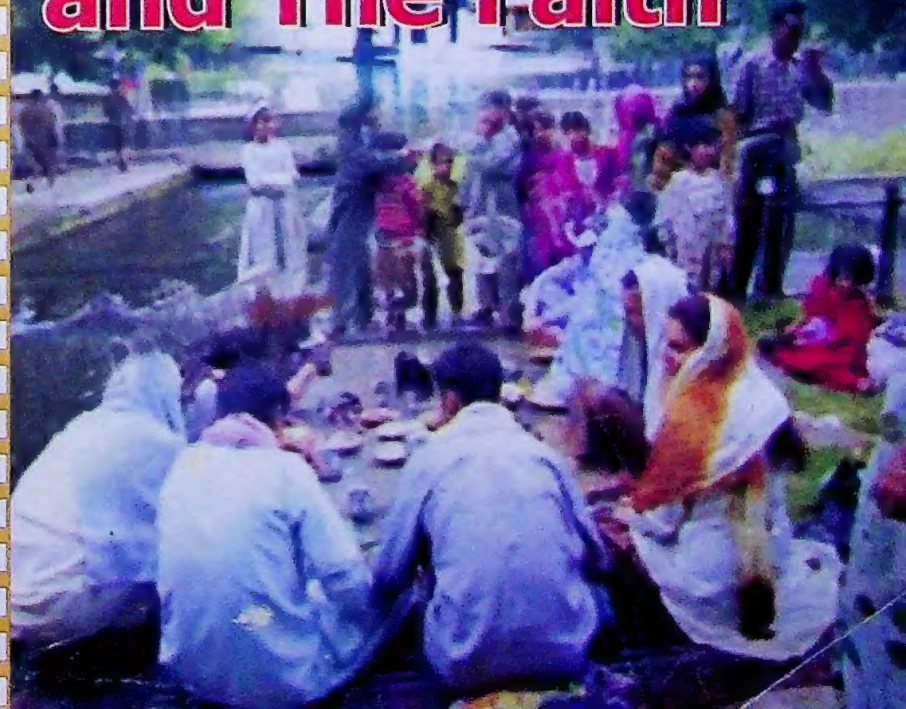
Rs. 20/-

VOL:3/III

MAY-JUNE 2007



## Peace Offensive and The Faith





# Amarnath Yatra — A Pilgrimage to Paradise!

June - July is time for the annual Amarnath Yatra - one of the most sacred and popular pilgrimages to the holy snow-clad cave shrine of Lord Shiva. Of all Hindu pilgrimages, Amarnath - situated at an altitude of 3,880 metres in the southern Kashmir Himalayas - is considered one of the holiest. *Darshan* at the Holy Cave is generally open from early July (*Ashad Purnima*) to early August (*Sharvan Purnima*).



Holy Cave



Treking route

**Altitude: 14,500 feet or 4,420 metres  
above sea level**

**Temperature: 15 to -5 degree C**

**Jammu Pahalgam  
(315 km) Holy Cave**

Pahalgam  
| 16 Km  
Chandanwari  
| 3 Km  
Pissu Top  
| 9 Km  
Sheshnag  
| 12 Km  
Panchtarani  
| 6 Km  
Holy Cave

**Jammu-Baltal  
(400 km) Holy Cave**

Baltal  
| 2 Km  
Domail  
| 5 Km  
Berari Marg  
| 4 Km  
Sangam  
| 3 Km  
Holy Cave



Sheshnag Lake



# Vichar

SAPTRISHI-5082

VOL.3/III

MAY-JUNE 2007

THE JAMMU KASHMIR VIEW POINT

= Subscribers 125-

Target 2250

EDITOR:

Sunita (Raina) Pandit

EDITORIAL BOARD:

Dr. R.L. Bhat, Dr. M.K. Bharat

Dr. Sangeeta Goel

CO-ORDINATOR

Ajay Bharati

CIRCULATION MANAGER

Ashok Pandit, Dr. Ramesh Bhat

Printed and Published by:

Ramesh Gupta on behalf of

Jammu-Kashmir Vichar Manch,

Rehaji Colony, Jammu.

Editorial Offices:

404/C-19, Mahagun Estates

Shalimar Garden Ex-II,

Shaibabad, Gaziabad

Pin-201 005

Jammu Office:

Sharda Bhawan, Anand

Nagar Bohri, Jammu

E-Mail:

jkvichar92@yahoo.com

Price per Copy Rs. 20/-

Yearly Rs. 100/-

5 Yearly Rs. 500/-

## Advertisement Tariff

Back Page Rs. 8000/-

Inner Back Rs. 4000/-

Front Inner Rs. 4000/-

Center Spread (B&W) Rs. 15000/-

Full Page (B&W) Rs. 2000/-

Half Page (B&W) 1000/-

Editorial Policy: The views expressed within are those of the writers and do not necessarily represent the views of Vichar. Vichar often presents views that we do not entirely agree with, because they may still contain information which we think is valuable for our readers. Ed.

## In This Issue

Target.

कॉशुर भोंग

ललि देदि दोपुनम मनस सज्जुन

बालकृष्ण सन्यासी.....8

कॉशुर वनवुन

किरण रैना.....10

तातु कोलुन्य आंतुगी

अजय भारती.....11

सॉन्य ग्वनमाथ

सुनीता रैना.....13

हिन्दी भाग

श्री महा-राज्ञी-त्रैलोक्य-विजय-कवच

डॉ. संगीता गोयल.....16

It pays to be a non-Hindu in this Hindu Majority Nation

Tarun Vijay.....22

Lack of Social Concerns in Hindu Faith

Prof. Kanhaya Lal Moza.....24

A Brief Historical Sketch of Trika Saivism

M.L. Pandit.....26

Will Pitambare's martyrdom sensitise us to introspect?

S. Gurumurthy.....28

13 July 1931: The Tragic Reality!

Dr. R.L. Bhat.....29

## विशेष

Letters 6-7

व्यचार 10

म्योन कॉलम 15

गज़ल 15

News 32-38

Cover page: Photographs of Hindu Pilgrims in Khir Bhawani and Mattan. 1. site of Badarkali temple that was burnt. 2, 3, 4 photographs of Hindu house destroyed by Hooligans.





Jesht Ashtami falls this year on 23rd of June and Har Chaturdashi on 29th July according to lunar tithi, it is also Guru Purnima (Vyas Purnima) or Guru Pujan Diwas. Evidently two auspicious days are falling together for us to pay obeisance to Mahamaya in her celestial forms, the two Ishta Devis; Rajnya and Jwala. We do visit in bulk the sacred Tulmala Khir Bhawani, the Rajnya and offer prayers to have blessings but the latter also being no less important in any sense; being one of the sacred Shakti Peeths still has less rush of devotees save a small gathering organised by Vivekananda Kendra Nagdandi. Jwala Mukhi the ferocious fire mouth that ashes anything, her seat is at Khrew just few kilometres from Awantipur or Pampore en route National high way. Shri Shree

Bhairva has explained in detail to Bhairreshwari about the essence, prowess, power and domain of Jwala who created world phenomena from Sattva and nourishes it in Rajas and withdraws it under Tamas; he has explained the Mantra as well, that has the power to destroy the enemy.

We must make pilgrimage to all Ishta Devis irrespective of where we belong to, in order to receive the blessings to get back our lost honour and dignity.

In this Har (Ashard) another important reprehensible happening of 13th July 1931 cannot be lost sight of. Had happenings of 13th July 1931 aroused our community from deep slumber and addressed the event in real perspective, discussed its invisible facets on the touch stone of the barbaric days of worst inhuman rule of heart less brute Pathans, it would have given our youngsters a ray of knowledge to understand the inner side of Kashmir ethos.

I must congratulate the Vichar Manch activists especially high office bearers who have taken this event as one of the task mission to collect the data and percolate, and transmit it to the community and country men far and wide. I appeal to all those who have any documentation knowledge to share with the office bearers of the Manch so that the truth is discerned from false propaganda. It needs debate with all those who view it on either side.

The deliberate attempts of the Govt to ignore, dishonour, and destroy the Hindu relics heritage rituals and places of belief hurts the sentiments, feelings and arouses a revolt within. Govt must stop it forthwith. After all 85% of the population is Hindu how do the ruling Govts afford to side line the very belief based on facts nourished for thousands of years with geological evidence.

RAM SETHU is not a discovery of the American Satellite but worshiped by Tamil Hindus for centuries. It was visible to naked eye to voyagers and has record in Chennai Gazette maintained by British Rulers who tried to name it as Adams Bridge for their political Governance. The truth is that Ram and his Army laid the Bridge to cross over to Sri Lanka. Govt of Tamil Nadu and Central Govt must take a leaf out of the sermons given by the eminent Jurist Retd. Justice VR Krishna Iyer, KT Thomas of Supreme Court and Parvátha Rao of Andhra Pradesh High Court besides the other eminent scholars who count the major benefits. We must ensure that it is also recorded as one of the wonders of Ancient Hindu engineers and Architects.

Every individual community is proud of its character. Some beat the chest with bravado while some with heroic deeds, some are proud of fiscal talents so on & so forth. We Kashmiri Hindus are Pandits and are surely, verily and fondly proud of that character. Now is it all to be proud of what we were, or we owe a duty to present that character in excelling manner as on today and days to come.

Pandit does not mean only bookish knowledge as to what is written where. It necessarily means whether that is correct or not by synthesis and analysis by the man who claims to be a pandit. By preaching after going through a pass time book especially on Vedantic sculptures and aphorisms one does no good to community. Pandit means authoritative holder of complete comprehensive knowledge of existence, sustenance and dissolution be it of matter or mind. H.E Parshuram, Gautam, Vashishtha, and Dhronacharya are some of the ideals our community should study, penance upon and be like.



## Public Mobilisation in Kashmir

कॅशीरि मंज छि सियॉसी सरगर्मी केन्छु कालु प्येठु हना तेज़ सपुजमुच । प्रथ कान्ह पार्टी तु राजैनतिक नेता छु लूकन मंज फेरुनुक भास दिवान । लुकु जलसन हुन्द संहलाब छु आमुत प्रथ दोह छु कान्ह न तु कान्ह कुन नतु कुनि जायु किन्ह नु तु किन्ह वॅनिथ लूक मॅतिस पानस कुन फिरनुच कूशिश करान ।

This increased political activism is going on for quite some time now. With an eye on the forth coming Assembly elections due next year in the state, political players are preparing for the big fight. It is good also Galvanizing public support by presenting one's view point on important issues of common interest is the civilized way of bringing about the change. In a democracy this is the only accepted way to mobilize public opinion in favour of one's view point. This public mobilization drive in Kashmir Valley is more welcome because of the fact that it is happening after a break of almost 17 years. It is, therefore, a welcome change and indicates a departure from the violent methods of bringing about the change in status quo.

परन्तु कश्मीर के मामले में यह सब इतना आसान नहीं है । कश्मीर समस्या के अनेक आयाम हैं । इससे जुड़े सक्रिय राजनैता भी अनेक प्रकार के लबादे पहनकर अपना-अपना समाधान सुझा रहे हैं । अधिकांशतः ये समाधान एक दूसरे के एकदम विपरीत होते हैं । फिर आतंकवाद अभी समाप्त नहीं हुआ है । सशस्त्र आतंकियों में अभी भी लोकतंत्र की इस सर्वमान्य प्रक्रिया को पटरी से उतारने की क्षमता है । आतंकियों तथा सीमापार स्थित उनके आकाओं को कम आंकना बहुत बड़ी भूल होगी । पाकिस्तान तथा पाक अधिकृत कश्मीर में जारी राजनैतिक अस्थिरता का प्रभाव भी घाटी में चल रहे लोक सम्पर्क अभियान पर निश्चित रूप से होता है । अतः आवश्यक है कि चुनाव की तयारी लोक तान्त्रिक तरीके से जारी रखते हुए सम्भावित खतरों की अनदेखी न की जाए । सरकार तथा चुनाव आयोग की भूमिका महत्व पूर्ण होते हुए भी इसमें आम जनता की भागीदारी अनिवार्य हो जाती है । जनता जनार्धन की आकांक्षाओं का दबाव सरकार तथा राजनैतिक दलों को सावधान रखता है ।

While it is very important to take forward this newly found momentum. Vigilance is necessitated by the fact that "Vested Interests" benefitting from the continuation of Terrorist Violence still have the capability to derail the process. There are other limitations of the ongoing public mobilisation Campaign most notable is the fact that an important aspect of democratic process is missing from Kashmir. No political party or for that matter no politician worth the name is demonstrating any interest in the minorities of the Valley. Displaced Community of ..... has been side stepped. In spite of being the single largest minority of Kashmir and a vital component of Kashmiri ethos the community has been left with no space in the socio political milieu of the state. Even the so called mainstream political parties are pursuing the exclusive agenda. It does not augur well for the lasting peace in the strife torn state. For lasting peace and satisfying requirements of Natural justice it is essential that displaced community is involved in this process and given their rightful role in the affairs.

True the community itself needs to take the initiative, but being in an disadvantageous position it depends upon the powers that be for some affirmative action. Once some suitable mechanism is put in place after discussions with the true representatives, the community, we are sure, will not be found wanting in its duty towards motherland.



## Kashmir: A Transformed society and a changed place

Kashmir is a changed place. Now, it is not what it used to be. It neither is what is claimed. Government and Media-both print and electronic- is echoing the oft repeated sounds of Kashmiri politicians of all hues that normalcy is fast returning to the land of Kashyapa. Physically away from Kashmir you tend to believe reluctantly though, that what is said may be true. Strong feelings for the place of your birth force you to take a chance and have a look. That precisely is what I did. I thought to visit the land of my origin to find and experience the change.

The change, as I said on the onset, is clearly visible. But Alas! Change is not on the claimed lines. It is the change in format and methodology of deliverance. Content is unchanged. It has rather become more extremist. I stayed in valley for quite a long time almost for three months. From my experiences I can safely say that having accepted the fact that "Azadi" once thought to be round the corner is as distant a dream as it used to be, the Muslim Society, exceptions apart, is venting its anger and frustration towards seemingly insignificant things. But in the process there lies a dangerous prospect of turbulent future.

I desire to share with my community the noticeable changes that I found and experienced. Peace, co-existence, harmony, morality and Catholicism are the casualty of change. Just scratch the smooth skin and you find the rough edges of cruel reality. The Reality that has no place for Kashmiri ethos and its glorious past. Every person in Kashmir is wearing masks to hide truth and camouflage reality. What is visible may or may not be the fact. One can experience this in everyday life in every sphere. I would like to point out just few examples.

Newspapers printed in Kashmir, like any other place, is a reflection of what is happening in the society there. Pick up any newspaper and you will find what issues are being raised and what is the priority and how distortions are being justified in the name of intellectualism. Names of a whole lot of places Not only that of newly developed colonies but of historically important and famous places have been changed to sound Islamic. So Hariparbat is Kohi-Maran, Shankaracharya is Suleiman Teng and Anantnag Islamabad. What is the change you may complain? It was being done before our forced exodus also. Hold a minute change is there and that is noticeable. This changing names and deceiving others is being celebrated openly (Normalcy here G.K.-Nov. 5, 2006). Newspapers play a major role in not only distorting facts but are actually leading the celebration of distortion and deception. One Ajaz-ul-Haque in article titled "Normalcy Here Anantnag fades out, it is Islamabad back again" writes in detail about how with eruption of armed struggle 'Kashmir witnessed massive change on all counts'. Introducing thereby trends indicating secession from one system to another. Anantnag becoming Islamabad was one such thing, and when security forces reacted to these changes Kashmiris replaced Anantnag with Khannabal proclaiming thereby, 'If it is no 'Islamabad', let it be no Anantnag also. Ajaz calls it an intelligent move to save ones skin and to sustain one's a version. He does not feel any thing bad about it. He like majority of his brethren refuse to acknowledge that this deception has become part of common psyche and is easily understood by rest of the world. That is why people disbelieve Kashmiris including students studying in rest of the India and then people like Ajaz complain and make an issue saying 'Kashmiris are not trusted.'

Another important change I found is the increase in the number of non-Muslim girls marrying local Muslims. Kashmiri Muslim youth is studying & working in almost every city of every state in India. There they develop relationship with local girls, in most cases posing as Hindu boys and marry them. After marriage these girls in most cases find themselves in a situation of no return. "Marrying an outside girl has often broken or shaped families, yet in few cases it has been entirely opposite. However, that is something what is called 'exception", writes Rabia Noor in an article titled 'Imported Brides' in GK of Sep. 25, 2006. She talks about a girl Sonia, Who married a local boy. "Sonia accepted Islam as her religion, adopted a Muslim name and left her birth place.

'However, she could not adjust with her in laws and decided to live separately', writes Rabia. "No body in my in-laws home would talk to me since they did not know my language, not even Hindi. I would spend whole day talking to walls. That really made my life miserable," says Sonia. Sonia has a daughter and is being forced to take care of her. Inter religious marriages may be on increase every where but what



makes Kashmir a little different is the element of fear in the non Muslim parents of the girl to confront the laws of the girl in case of differences. Moreover, concealing real name and religion is a crime but not here in this part of world. In north India there have been hundreds of cases of cheating and immoral activities by Muslim boys and girls in the name of Hindus of Kashmir. They have been handed over to police several times but they continue to mislead people and come to Delhi in winter stay in Shastri Park area and return back to Kashmir with the arrival of spring.

Another change that is worth mentioning is DD K Srinagar. Every time you watch TV in Kashmir the backdrop visuals always are religious places of one community only. Earlier there used to be different backdrops including prominent tourist attractions. There are other issues like encroachments of property and the response of neighbors and administration and so on.

One thing is very clear that every one is living a split personality in Kashmir. You just do not know which part of the personality you are interacting with. So when you hear anybody saying normalcy is returning to Kashmir understand it is a masked person hiding truth like his identity.

ML shahbadi



*Dear Friends,*

I am forwarding the mail 'A Must Read. It is an eye opener. Something to think about...!! Shame on Indian Media??? Really what a shame... By the time u guys read this news, the body of Major Manish Pitambare, who was shot dead at Anantnag, would have been cremated with full military honors.

On Tuesday, this news swept across all the news channels 'Sanjay Dutt relieved by court'. 'Sirf Munna not a bhai' '13 saal ka vanvaas khatam' 'although found guilty for possession of armory, Sanjay can breath sigh of relief as all the TADA charges against him are withdrawn'. His sister Priya Dutt said "we can sleep well tonight. It's a great relief"

In other news, Parliament was mad at Indian team for performing bad; Greg Chappell said something; Shah Rukh Khan replaces Amitabh in KBC and other such stuff. But most of the emphasis was given on Sanjay Dutt's "phoenix like" comeback from the ashes of terrorist charges. Surfing through the channels, one news on BBC startled me. It read "Hisbul Mujahidin's most wanted terrorist 'Sohel Faisal' killed in Anantnag, India. Indian Major leading the operation lost his life in the process. Four others are injured.

It was past midnight, I started visiting the stupid Indian channels, but Sanjay Dutt was still ruling. They were telling how Sanjay pleaded to the court saying 'I'm the sole bread earner for my family', 'I have a daughter who is studying in US' and so on. Then they showed how Sanjay was not wearing his lucky blue shirt while he was hearing the verdict and also how he went to every temple and prayed for the last few months. A suspect in Mumbai bomb blasts, convicted under armory act...was being transformed into a hero.

Sure Sanjay Dutt has a daughter; Sure he did not do any terrorist activity. Possessing an AK47 is considered too elementary in terrorist community and also one who possesses an AK47 has a right to possess a pistol so that again is not such a big crime; Sure Sanjay Dutt went to all the temples; Sure he did a lot of Gandhigiri but then.....

Major Manish H Pitambare got the information from his sources about the terrorists' whereabouts. Wasting no time he attacked the camp, killed Hisbul Mujahidin's supremo and in the process lost his life to the bullets fired from an AK47. He is survived by a wife and daughter (just like Sanjay Dutt) who's only 18 months old.

Major Manish never said 'I have a daughter' before he took the decision to attack the terrorists in the darkest of nights. He never thought about having a family and he being the bread earner. No news channel covered this since they were too busy hyping a former drug addict, a suspect who's linked to bomb blasts which killed hundreds. Their aim was to show how he defied the TADA charges and they were so successful that his conviction in possession of armory had no meaning. They also concluded that his parents in heaven must be happy and proud of him. Parents of Major Manish are still living and they have to live rest of their lives without their beloved son. His daughter won't ever see her daddy again.

So guys, please forward this message around so that the media knows which news to give importance, as it is a shame for us since this Army Major's death news was given by a foreign TV channel!!!

If you believe in it, don't feel shy in forwarding it.

B.K. Das





# लल देदि दोपुनम मनस सजुन

बालकृष्ण सन्यासी



काँशिरि बँक्ती शॉइरी मंज छु  
ललदेदि हुंदयन वाखन, नुंदरेण्य न्यन  
श्रुक्यन तु एवपु भवॉनी हुन्ध्यन वाखन  
अख अलग मुकाम हॉसिल। तम्युक  
वजह छुनु फकथ यूतुय ओत जि  
तिहुंज शॉइरी छि वाखन तु श्रुक्यन  
मंज बल्कि अभिकिँन्य ति जि यिम

त्रनवय छि पूर पॉठय मनुच शरीरुच तु आत्महुच काकहॉकल  
परजुनॉविथ ग्यान प्राप्ति त सॉघनायि हुंजि वति प्यठ पकान  
रोजान।

खॉर यिति छु पोज जि नुंदरयोश छु इस्लामक्यन  
म्बलुल्य असूलन प्रचार ति सुत्य सुत्य करान येलि जनु  
ललमॉज त एवप मॉज पनुन पान परजनावनस तु ग्यान  
हॉसिल कॅरिथ दिव्य प्रकाशस कुन गछनुच कल तु कॅहर  
करान बासान छि। यिमन द्वनवनी प्यठ त खासकरिथ ललि  
प्यठ छु शिवमतुक असर सेदि स्योद लबनु यिवान।

दॅहिमि सदी हुंद्य कशीरि हुंद्य शैवाचार्य अभिनव  
गुप्तन छु श्रीमदभगव दगीतायि हुंद सार कडान ग्वडनिकि  
तु दोयिमि अध्याय प्यठ व्याखा करान वनमुत जि इन्सान  
सुंजि मन यंद्रियि छि अखअँकिस सुत्य जंग करान रोजान।  
खुशी छि गमस सुत्य लडान तु काम वासना छि लडान  
वॉराग हॉसिल करनुचि वति सुत्य। तमिकिन्य छु यि जंग  
बुछान रोजुन तु पनुन पान अमि निश अलग थॅविथ वॉरागचि  
वति कुन ति नु गछुन। हरगाह खुशी हंजि वति प्यठ पुनन  
पान थवोन कॅच काल पत गछि खुशी प्राप्त गॅछिथ पानय  
मन तमि निश अलग नत् रोजि अँदरुय तजाद। अति हरगाह  
इन्सान ग्वफन मंज तपस्या करन खॉतर गछि।

बासान छु यि व्यचार छु अभिनवगुप्त सुदि शिवमतुक  
अख पहलू तु ललदेदि छु पनुन सफर मनस सजनुचि  
क्रेयायि सुती शोरु प्रकाश रूपी शिवस सुत्य मीलिथ अंद  
वातनोव मुत।

“ग्रट छु फेरान जेरे जेरे, ओहकूय जानि ग्रटुकचल

ग्रट येलि फेरि जॉव्युल नेरे, गू वाति पानय ग्रटबल”

ललि हुंद मानुन छु जि संसारुय ग्रट छु बिदथ ति तु  
लॉजिमी क्रेयाति तु ओहोक छु मन युस अथ पकनावान छु  
तु ग्वणन नौन ति कडान छु। लल ऑस शौरु प्यठय  
आध्यात्मिक याने रूहॉनी फिकिरि मंजुय रोजान तु यि  
बुछिथ ऑस्य त सुंद्य मोल मॉज परेशान रोजान। यि ऑस  
तिमन प्रछान आसान जि यथ दुनियाहस मंज यिनुक मतलब  
क्याह छु तु पजर छा ती यि असि ट्रेंट मान छु किनु तिति  
छु यि अँस्य बुछानुय छिनु। यिथ हि सवाल येलि तिमन स्व  
करान रूज तिम गयि हयबुंग त स्व सृजुखं पननिस क्वलकिस  
ग्वरस निश यस शिव मतस प्यठ ति अबूर ओस ताकि सु  
दीयि तम्यसंदयन सवालन मोकूल जवाब। तिहिंदिस तमिस  
ग्वरस ओस नाव सिद श्रीकणठ।

संत कवि कबीर छु वनान “कागा काको धन हरै  
कोयल काको देत। मीठे शब्द सुनाय के जग अपना  
करलेत।।

यम्युक मतलब यि छु जि न छु काव काँसि धन चूरि  
निवान त न छे कुकिल काँसि धन दिवान पोज कुकिल छि  
सारिनुय हुंद दिल ख्वशं थवान तु कावस छि सॉरी नफरत  
करान। अमि कथि सुत्य छु ब्ययिस अँकिस कथि हुंद इशारु  
मेलान तु सु गव यि जि-कस जीवस क्युथ स्वभाव छु  
हयकान ऑसिथ। स्वभावुक मतलब छु पनुन्य भाव या  
अँदूरन याने मनोवृति। येलि अँस्य काँसि रूहॉनी शखसियँव  
हुंज कथ करान छि तु तसुंदिस सॉचनस तु तसुंजि ब्वथ  
बेठि प्यठ सँन्य नजर त्रावान छि असि छु फिकिरि तरान जि  
स्व रूहॉनी शखसियत छि हथ फीसदी सतोगुणी आसान तु  
यथ दुनियाहस मंज यिथ छि यिथ्यं महानुभाव येति किस  
लोहलंगरस फकथ छिह दिवान तु तमिपतय तमि छिदि  
सुत्य पनुन्यन ग्वणन ज़्यादय पहन मेछर अता करान तु  
यिथ पॉठय छु त्युहुंद स्वभाव अलौकिक बनान तु तिहिंदय  
व्यचार छि अनिगॅटिस गाशिरावान।



ललेश्वरी मुतलख ति ह्यकव अस्य यिथिन्यु खयालन हुंद जिंकिर कैरिथ। स्वभावस छु मनस सुत्य सेदि स्योद वाठ त ललि हुंद मन ओस त सुदि खांदर प्यठय हंन्दु रयोमुत येलि तसुंजि हशि तस सतोव, परेशान करुन तँ महाराजस ति बैर्यनस कन। तस व्योथ बुनि बुनि तु त्यमबर लँजिस सतोगुणी व्यचारन यमिकिन्य स्व मनक्यन व्यकारन सनन्य हयँचुन तु ग्वड दिचुन मनसरस डंग त ननिरौवुन जि मन क्याह छु तु अथ क्याह रिशत छु आत्माहस सुत्य तु पतु कँडिन अकि-अकि तिम व्यकार ति बदि यिम इन्सानसुंजि प्रकरँच मंज मूजुद आसान छि त इन्सानस साधनायि हुंजि वति प्यठ पकनस रुकावठ पौंद करान छि।

कथ येलि स्वभावच बथान छि तु अँती छु पोश तु कौंड व्यचारस मंज यिवान। स्वभावस ह्यकव अस्य प्रकरथ ति वैनिथ तु प्रकरँच हुंद दारमदार छु तिमन ग्वणन प्यठ ति आसान यिम थनु प्यनस सुत्य सुत्य जुवजाथ पानस सुत्य अनान छि तु तिमन ग्वणन प्यठ ति यिम तस वातावरण किस रूपस मंज यथ कायिनातस मंज बागि यिवान छि। मगरिबी सौंचस मंज छि अथ Heridity and Environemnt बनान। ललदेदि हुन्दिस सौंचस मंज छु टाकार पौंद्य लबनु यिवान जि रूहोनी सफर ब्रोंह पकनावान पकनावान छे स्व इन्सॉन्य प्रेकरँच हंद्य तजरुब करान रोजान तु स्व रुकावठ ति बदि कडान यमि किन्य तँमिस पानस यि बासान छु जि कुनि कुनि छु तसुंदिस रूहोनी सफरस ति अँम्युक असर प्यवान। यिथुपौंद्य छे स्वयि लॉजिमी समजान जि मन यी वुछन जि सु छु क्याह तु सु पूर पौंद्य वुछिथ छे स्व मनक्यन व्यकारन हुंदिस आसनसति पजरुक हिस मानान तु मनस, शरीरस तु आत्माहस कुनी हॉकल कैरिथ पैमार्थ सार प्राप्ति करनस प्यठ ज़ोर दिवान।

पोशस त कँडिस दूनवन्य छि मिजाज ब्युन ब्युन तु पोश ति छिनु फकथ ज्यनस, मरनस त खुशी बाँगरावनस या बागुच रोन्ख बँडरावनसुय ओत लगान बल्कि छि कँह पोश मसलन गनहार पोश, सज पोश पंम्बचालन बेतरि यलाज करनस ति लगान तु यिम सौरी ग्वण तु अवग्वण छि पोशन क्हो कन्यड्यून तिहिंजि प्रकरँच मंज मूजुद आसान तु प्रकरथ जाननु वरॉय न ह्यकि पोशी फौफलावनुच अमल ब्रोंह पँकिथ तु न कौंड गालनुची अमल ब्रोंह पँकिथ। ललदेदि हुंद कलाम पँरिथ छु बासान जि स्व छि अमिकुसमुकिस नफसियाँती सौंचस (Psychological Thought) पूर पौंद्य आबयाँरी करान रूजमुच। ललद्यद छि ज्ञानान जि मन, तन तु आत्मा यिमन त्रँनवनी हुंद यखराय आसुन छु स्यठा ज़ोरूरी हरगाह असि आत्म ग्यान

हॉसिल करुन छु।

रूहोनी थजर हॉसिल करनुच बुनियाद छि ग्यान तु साधना। ग्यान छु पँरिथ ति मेलान तु सत्संग तु मनन तु चिंतन सुत्य ति मेलान तु साधना छिअख स्व मुतवॉतिर कूशिश येमिकिन्य अंदरूनस साम हयनु छि यिवान। ललदेदि हुंद्य वाख परान परान छु असि यि फिकिरि तरान जि स्व छि पान ति मन क्यव व्यकारव सुत्य तंग यिथ वतरवासंय करान अमापोज ओंदरूनसताम ति छि वातान तु यि कँछाह मल तति नजरि गछान छुस स्व छिसु मल मनन तु चिंतन याने नकारात्मक सोचसं पथ कुन त्रॉविथ सकारात्मक सोच ह्यथ ब्रोंह पकान जि परम शिवसुन्द सर्वव्यापी आसुनयु छु अख पोशवुन पजर। तसुदं ग्वर ओस पान थदि पायुक ग्योनी तु साधक तु ललदेदि ओंस तस प्यठ स्यठाह यछ पछ। तस ओंस यि ग्वर सुंजय कृपा जि स्व द्रायि मनचि खुरय कांगरि मंज ति न्यबर तु खुरय मनुक्य ति नीन पूर पौंद्य कडिथ यमिकिन्य तस शिवमतुच पैरवकारति वनव तु स्व अंख नफसियाँती मॉहिर याने मनोवैज्ञानिक ति मानोन।

ललवाखन अमि कुसमुक कांह तरतीब द्युन जि ग्वड कुस वाख छु आमुत वननु तु पतु कुस वाख छु तसुंजि जेवि मंज द्रामुत छु स्यठाह मुशिकल पोज यि वनुन छु मुमकिन जि तसुंद रूहोनी.....त नफसियाँती सफर रूद अँकिसुय नँहजि प्यठ बयख वख जौरी।

क्षेमराज छु शिवसूत्र विमर्षनी मंज वनान

“स्वपरस्थेषु भूतेषु जगत्यास्मिन्समान धीः।

शिवोऽहमद्वितीयोऽहं समाधि स परः स्मृतः।।”

अमि श्लूकु मतलब छु जि येलि अख यूगी यि चैनान छु जि कुल हुम पजर याने परम शिवसुंदि आसनक बास छुनु फकथ तसुन्दिस च्यतसुय ओत मंज बल्कि छु शिव कायिनातकिस ज़रस ज़रस मंजमूजुद तु मूजुद ओंसिथ छु सु हरकँच मंज हर विजि हर सातन लबनु यिवान, बस तेलि छु सु यूगी पूर समाधी मंज आसान गोमुत।

ललदेदि हुंद यि वाख जि:-

“शिव छुय थलि थलि खजान मो ज्ञान हयोंद तु मुसलमान” त्रुक है छुख तु परज्ञान स्वय छय साहिबस सुत्य जौनी ज्ञान छु येमि कभि हुंद पय दिवान जि स्व परम यँगिनी छि ध्यान धारणायि मंज रूजिथ परम शिव सुंजि लीलायि सुत्य जौनी ज्ञान तु अदवैतवादीनी बैनिथ छि स्व



## काँशुर वनवुन 'हेन्जे' (दिवगोन)

शोकलम कॅरिथ वनवुन ह्योतुये ।  
रुत्य फल दितिये माजि भवाने ॥

जमनायि जलय गंगय म्येचे ।  
दिवगोनस क्युत लिवसे ॥

गंगबल ओनमय गंगवा नोटुये ।  
वोतुम वोदुय लिवसय ॥

अरशय वेंथिमुति अरज्जन दीवो ।  
पूरब कुन बेह म्वख थॉविथ ॥

आकाशि वेंछखय अम्बरा वेंतिये ।  
श्री सरस्वतिये काँनी लिव ॥

द्वद के हर सुत्य काँनी लिवसे ।  
ओर यियि ब्रह्मुण पाद वथरोस ॥

वोशनारि थोवमय पोशिबाग लिविथ ।  
दशरथ राज खोत श्रान कॅरिथ ॥

स्वर्गु खोत सालिग्राम अरनुनि वेरे ।  
धरमुच जाय लोग छाँडुने ॥

कलशस खारुस बादाम सासा ।  
दासस रूमय रेश्युन आय ॥

किरण रैणा

### व्यचार

रुत तु क्रुत सोरुय पज्यम  
कनन नु बोजुन अँछन नु बाव  
ओरुक दपुन येलि व्वंद वुज्यम  
रँतुन दीप प्रजल्यम वरजुनि वाव

परुन स्वलब पालुन द्वलब  
सहज गारुन सिखिम तु क्रूठ  
अव्यासुकि गनिरय शास्त्र मोटुम  
चीतन आनंद न्यश्चय गोम

परान परान ज्यव ताल फँजुम  
चे युग्य क्रय तँजिम नु जाँह  
स्मरन फिरान ज्यव त ओँगुज गँजुम  
मनूच दुय मालि चँजुम नु जाँह

अव्यसतारि पोथ्यन छि हां मालि परान  
यिथु तोत परान राम पंजरस  
गीता परान तु हीथा लबान  
पँरुम गीता तु परान छस

मेथ्या कपट असथ त्रोवुम  
मनस कोरुम सुय व्वपदीश  
जनस अंदर कीवल जोनुम  
अनस ख्यनस कुस छुम द्वीश

(ललेश्वरी)



# तीमारदार तात कौल

अजय भारती

यि छे केंह वेंरिय ब्रुंहिम कथ, अकि द्वह औसुस बु स्यठा सुलि गोल गुजराल प्यठ तालाब तिलू-कुन पकान। गरि औसुस क्वकर बांगिय द्रामुत। न्युक-न्युक गाश औस हयवान फल्लुन। दीवान बद्दीनाथ सकूलस निश वॉतिथ बास्योम मे पानस ब्रोंह कनि छायि तारु हिलान। म्य गव पॅतिम शाह पथ तु ब्रुंहिम ब्रोंह तु बास्योम अज लोगुस तावनस। इन्द्रोखी लोगुस परनि तु सिकु जिगर कॅरिथ रुदुस पकान, छायन नजदीख यि डयूँतुम तमि सुत्य चॅजिम खर तलु म्यँच नीरिथ।

नवजवान सरदार जौरा ऑस्य अँकिस बुडु 'जथुरि' सरदारस यि दॅपिजि ति खखरि पकनावान अँमिसुन्द हालि बद वुछिथ बास्योव मे जि यिमन पजिहे यि सेदि-स्योद जोगी गेट (श्मशान बल) न्युन ति क्याजि सामग्री हुन्द इन्तिजाम करनस ताम शेहलिहे बुडु ति यि औस जनु ति दमन हुन्दुयं। मगर सरदार छिनु सौन हयुव सोच थावान तिमव पकनोव यि सफेद टी-शर्ट-निक्कर, मौजू तु फलीट लॉगिथ। पतु नन्योव मे जि कैम्प प्यठु दशमेश साहब गुरुद्वारस तान्य छि यिम द्वहय सुबहय-सुबहय अँमिस बुडस पकनावान। त्रेन-च्वन हफतन मंज हयोतुन यि अडमोर सरदार पानय पकुन। अज ति छु सु अख S.T.D. दुकान चलावान येति ति बु अमि दुकानु किन्य नेरान छुस मे छु शंकरनाथ प्यवान याद। शंकरनाथ गयाव तातु कौलस ज्युठ प्यँतर। कॅशीरि औस अँमिस जंगन दौद आसान। दपान ऑस्य यि गव रिह। अदु जोम वॉतिथ ति त्रोव नु अँम्य ब्यडुय गहे गरमुकि बहानु तु गहे तुरि हन्दि। डयठक्याह तेय करोस यि औस गरस मंजुय रोजान। ग्वडु गर क्या वनोस डेरु कमरु जौरा। वेंहँच मंज कोर नु अँम्य, श्रान ति, तिक्याजि रुद हेकिहे जंगु दौदिस वुतुश दिथ।

शंकरनाथ गव गरु- गृहस्थी हुन्ध्यन खुर्यन मंज पनुन व्यकार रावरावान। यि लोग हशि तु न्वशि हन्जि प्रथ कथि मंज दखलअंदौजी करनि। फेरुन-थौरुन बंद कॅरिथ, गरिक्थन न्यायन

तात  
कौलन्य  
ऑतगी

सनान-सनान तु बतु तील-मसालु कॅशीरि हुन्दे आयु बदस्तूर थॉविथ गव शंकर नाथस बुलड़-प्रेशर ति हाई येमि किन्य अचानक अँगिस हरकथ (Paralysis) गॅय। शरीरुच तुलत्राव गॅयस द्वशवार, ज़बान गॅय बंद जिन्दु लाश हयुव रुद कमरस मंज बंद।

मॉनितव अँछ वछय तु गाश रछय।

शंकर नाथनि हरकॅव हुन्ज खबर बूजिथ आय सॉरी रिशतदार दवानतु दौरान। सॉरी लॅग्य पनुन्य-पनुन्य पॉठय तबाबथ करनि। बिचोर शंकरनाथ औस न्यजबॉन्य हयू वुछान। युस यिवान औस सु औस दिवान शंकरनाथस कॉह नतु कॉह दवा ठीख तिथय पॉठय यिथु पॉठय कॉशिरिस समाजस खँदमत करनु खॉतर वारियाह जॉच तु फरुद लॅगिमुत्य छि। कॉह छुनु यि ज़ानुन ज़रूरी ज़ानान जि अँमिस किथि यलाजुच ज़रूरथ छे। अदु सॉरी हमदर्द करहन कुनिय कथ तु कॉह यलाज तय। मगर तिथ पॉठय कति छुनाव नेरान तु फिरय-फिरय यिनुक मौक मेलान, तिमन छु बासनावुन जि बय नत बय छुस रफीक।

बु येलि शंकरनाथस खबरि गौस तति औस तातु ति। अतिच बदहॉली तु बदइन्तजॉमी वुछिथ वोन मे तात कौलस जि यि ना छुनु बेमारस खॉतर ठीख। कॉछा लॉगिव ज्युठ तु रॅटिव अँमिसुन्दि यलाजुच जिमवॉरी। सुय करि डाक्टरस सुत्य कथ तु सुय प्रुछि तस जि कॅमिस क्या छु करुन। युतुय म्योन वनुन तु तात काकन वाहरोव ऑस तु बडु ज़ोर शोर सान न्यून पननि ज्युठ तु जिमवार आसनुक ऐलान कॅरिथ। शंकरनाथनि आशिनि थॉवुन ज़ल-मल तुलनुच कॉम मटि। स्व यूत नु यि कॉम करान ऑस त्यूत ऑस भरथाहस वोहवान। तस औस बासान जि शंकरनाथन कॅर पानस ज़ोर यि हालथ तस बदलु हयनु मूजुब।

हरकथ (Paralysis) छु त्युथ अख दौद यथ ठीख गछनस वख लगान छु। यी जॉनिथ वोन तात काकन शंकरनाथन्यन शुरयन जि न्यँबरिम कॉम तु ख्यनुक-चनुक ठीख-ठाख इन्तिजाम करुन गॅय तुहुन्ज कॉम। पानु ब्यूठ



शंकरनाथरा शान्दरा प्यठ युथुय कौह वुछुन यिवान त्युथुय औस  
केंह नतु केंह ख्यन चीज तात काक, शंकर नाथस औसुस  
बरान। जबरदस्ती करनु सृत्य औस तस सोरुय प्रॉचव किन्य  
नेरान मगर तात कौल ति कति गयाव पथ हयन वोल। शंकर  
नाथुन्य आशुन्य, कमलावती औस दास्तान बोजनावान किथ  
पोंठय छु यि रॉत्य-रातस हुशारुय आसान तु पतिव्रता दरमुक  
पालन कोताह छे स करान हालांकि दूरि औस तरान फिकरी जि  
स्व कोताह अपुज छे वनान। द्वह-द्वह गव तु अँमिसुन्द दौद  
बन्योव मसलय कशमीरुक्य पोंठ्य जौह न खतुम गछन वोल  
मसलु। अथ जेठरावनस मंज हयोतुन हमदर्दन हुनजि खदगरजी  
ज्यादय पहान हुर्यर सपदुन। 'कठ गछान जुव, पुज दपान मे  
आवनु हौंसिल केंह तु ख्यन वोल दपान मे आव नु मजय'।

तीमारदोरी हुन्द युथ नजारु छु स्यठाह कम जायन वुछुन  
यिवान। मगर भगवान सुन्द करुन शंकर नाथ गव ठीख। यि

लोग कथु करनि तु लोत-लोत पकनि। लूख ऑस्य तात कौलस  
तु तसनजि तीमारदोरी तौरीफ करान। मगर मे खबर क्याजि  
औस नु हिरि वसान मे प्रुछ अकि द्वह, शंकरनाथरा जि असली  
कमि सृत्य गवसु ठीख। सु वोथ दरजवाब बु हसा कोरनस  
तातन तु कमलावती ठीख, तीमारदोरी सृत्य नु केंह बलके अपुज  
वैनिथ तु हमदर्दी हुन्द नाटक कँरिथ। येलि ति यिम हमदर्द  
वैनिथ मे यलाज तु सीवा करनि यिवान ऑस्य मे औस होंवतु  
सृत्य सौरिसुय पानस दुनन गछान। भगवानस औसुस वनान  
अकि लटि दितम ज्यव युथ बु दुनियहस वनहा यिम कृत्य मकार  
छि। यिहन्दिस दिलस त जेवि, वननस तु करनस कौचा फरख  
छि। शंकरनाथुन्य दौध काँगुर बूजिथ गौस बु कोल। अँमिस  
हयोकुम न केंह वैनिथ मगर ज्यथ ध्युतुम अगर कुनि द्वह  
शंकरनाथुन्य पोंठय सौनिस समाजस ति हयस आव तमि द्वह  
क्या बुथ दिन यिम समोजी तीमारदार। ■

## जु गजुल

कलवाल मुहिथ चोल म्योन जिगर।  
गुलिमेठि ध्युतुन बेवायु मचर।

गम, दौदय जखम युथ दूर गछन।  
कतरस-करतस त्युथ आसि असर॥

येति ग्रंद छनु मुमकिन देवानन।  
वैहि छनु तकदीरस काँसि स्यजर॥

यिनु खुरयलद वखतस व्वन्य रोशख।  
सीनस दिथ चाख चु बाव पजर॥

यथ प्रायु समव मैखान तँती।  
तति लमि नु वुठन सरकॉर्य मुहर॥



सियाह दोर ध्युतनम फकथ छावनस क्युत।

मे क्याह ध्युत जमानन अमा बावनस क्युत॥  
कनन नगमु मँठिमुत्य मनस गजलकुय शर।  
छि कति बाँथ व्वन्य व्वंद मँचरावनस क्युत॥

मे वुछ गीर गॉमच सँ कलमच रवॉनी।  
तवारीख युथ मा छु रँछरावनस क्युत॥

कलम मा छु जॉगीर कुनि अकि जमानुक।  
युगव प्यठ छु हॉजिर पजर बावनस क्युत॥

गवॉही छे म्यॉनी वजूदुच जमानस।  
कुनुय पान म्योनय छु व्यतरावनस क्युत॥

मे छुम क्वदरतुक वर बु रोजय सरस सर।  
मे छुम आय अरवर यि दोहरावनस क्युत॥

सुनीता रैणा पंडित





# सान्य ग्वनमाथ श्री अर्जन नाथ कौल साहिबस् सृत्य साक्षातकार

साहिब साँब त्वहि हिश  
नामवर हस्ती छनु असि  
ज्ञान करनावुनि

पनुनिस बट्ट समाजस सृत्य यि जॉनिथ जि त्वह्य  
कम तु क्या छिव। बनान छु जि केंह पहलू तिमन  
तजरुबन हुन्ध यिम चेतस प्यठ पुरअसर रोजान छि,  
कॅरिव त्वह्य सानेन पाठ्कन नजरान।

बु छुस 1932 ई. मंज शाल कॅदल, हब कॅदल श्रीनगर  
जामुत। शुरुआतुच पडॉय सपुज National High  
School तु अमर सिंह कालेज श्रीनगर मुकमल। बु छुस  
तमि खानदानुक येम्युक अख महान संत, साहिब कौल नाव  
ज्ञाननु औस यिवान यानि सानि जॉच सृत्य रुद तॅमिस  
पूर्वज सुन्द साहिब नाव जोडनुच अख प्रथा। 1951 ई. मंज  
द्राधि अॅस्य कॅशीरि तु आय दिलि। अॅथ्य वॅरियस मंज सपुद  
मे खांदर तु अॅथ्य सृत्य कोर में Indian Parliament  
Secretrait ज्वाइन। अॅथ्य दौरान कोर मे Masters  
Degree Political Science युस में पंजाब युनिवर्सिटी  
सृत्य कोर। पतु आस बु त्रेन रयतन खॉतर लंदन  
(Landon) House of Commen's सोज़नु। मे छि  
बहसियत Head of Parliament Library Re-  
search & Information Division. कॉम. कॅर मुच  
तु 30 अप्रैल 1992 गौस बु बहसियत डायरेक्टर रिटायर।

दिल्ली समिति तु कॉशुर समाचारस सृत्य तुहन्ज  
वाबस्तगी छे स्यठा प्रॉन्य यि सिलसिलु कर तु किथु  
पॉठ्य गव शरू?

1953 ई. मंज कॅर मे कश्मीर समिती दिल्ली ज्वाइन। बु छुस  
अॅम्युक शरूआँती (Founder) मेम्बर तु मे सृत्य अॅस्य  
तिमन द्वहन श्री जानकीनाथ मान त श्री पृथ्वीनाथ भट्ट ति।  
मे करनोव अति अख Cyclostyle news letter ति

शरू येम्युक ग्वडन्युक छाप (Printed version) पतु  
असि 1962 ई. मंज कोड़ यथ नाव थोव "समिति समाचार"  
यि नाव कोर पत असि "कॉशुर समाचारस" मंज तबदील  
ति क्याजि यि बास्योव मे हना वॅसी पहान तु समिति  
समाचार बास्योम अॅकिस त्वकटिस दॉयिरस ताम महदूद।  
अमि सातुक अख तलुख वॅनितोस या याद थावुन लायख  
तजरुबु वॅनितोस यछु बु येतेन भावुन सु गवयि जि 1982 ई.  
मंज चल्थोव असि प्यठ Court Case ति क्याजि श्री डी.  
पी. भान साँबन औस Editorial लयूखमुत यथ शीर्षक  
औस 'Dew drops on pamposh pettels' सरकॉय  
मुलॉजिम आसनु किन्य अॅस स्यठा दिक्कथ यिवान यि  
case पकनावनुच ति क्याजि सरकार हेयहा मुलाजिम  
आसनु मूजुब पननि हिसाब Action यि केस चलानुय न्युव  
असि 'कॉशुर खबर' नावु ब्याख News Letter शरू  
कॅरिथ। 1986 ई. मंज येलि अनंतनाग बटन तु मंदरन लूठ  
कोरुख तु समिति यस जनु सीज अॅस करनु आमुच आय  
कुलुफ खोलनु तु अॅथ्य सृत्य गव केस ति खतुम। समाचार  
ति गव बेय चालू तु पननिस समाजकिस गुदरनस आव  
ठीख-ठाक पॉठ हवा दिनु युस मददगार साँबिथ गव।

1995 प्यठ मई 2002 ई. ताम रुदुस बु Chief  
Editor कॉशिरिस समाजस तु पत कोर मे अमि जिम्मवॉरी  
निशि पानय रिज़ाइन ति क्याजि कलमुचि आजॉदी प्यठ  
प्यठोवॅली मौन नु मे पनुनि आत्माहन ति क्याजि कलम गछि  
तुलुन साफ तु पजि मनु।

बु छुस 1992 ई. ताम Rotary Movement सृत्य  
ति वाबस्त रुदमुत तति ध्युत मे जून 2007 ई. मंज रिज़ाइन  
तु तमिचिय अकि शाखाय सृत्य रुदुस कॉम करान यथ नाव  
छु Pulse Polio Committee, Rotary Club  
of India अर्वाडन मंज छु म्योन खास ध्युत।

साहिब साँब असि रॉव ज़ा ज्यव यथ त्वह्य वुनि ति  
ल्वल-खल्ल करान छिव तुहुन्द हुब पननि कॉशिरि



जबॉन्य मुतलख छे अख जिद्दु मिसाल अँम्युक वजह  
क्या छु तुहुन्द ओंद-पोक किनु गर्युक माहौल?

जबॉन्य सुत्य छु प्रथ काँह इन्सान लगाव थावान मगर थीय  
कँशिश छे मे मंज म्यानि आशिनि पाँदु कँरमुच। तमि छनु  
पूर वाँसि काँसि ति अंग ऑशनावस सुत्य पनुनि जबॉन्य  
रूस कथ कँरमुच जबान रावनुकय नतीज छु जि सॉन्य शुय  
हेतिन Inter cast marriage मंज ज़्यादय पहान  
दिलचस्पी हावुनि। 'असि क्याह गव' यि सूँचिथ छुस दिल  
मलूल गछान। करनाटकस मंज छु अख गाम येति सॉरी  
संस्कृत बोलान छि मे छे दिली यछा जि शालीमार गार्डन,  
विपिन गार्डन, नजबगढ़ बेतरि येति स्यठा कॉर्शिय रोजान  
छि गँछि तिथय पाँठय सिरिफ कॉशुर बोलुन्य यि गोछ अख  
आंदोलन (Movement) चलावनु युन। म्यानि आशिनी  
हुन्द कॉशिरिस मुतलख प्रेयम वुछिथ कोर मे तसुन्दि नावु  
'ललिता कौल साहिब अर्वाड' काँइम। ता उमर रोजि म्योन  
वछि-वाँनिजि अथ जबॉन्य, मकदूर मूजुब ध्युत।

साहिब साँब 1953 प्यठ छिव त्वह्य दिली समिति  
सुत्य वाबस्त रुदिमुत्य। अर्वाड दिन मूजुब कँरवु  
त्वहि जम्मू-कश्मीर विचार मंचिच त्रॉर। अथ छा  
काँह खास वजह?

कॉम करन बोल छु अख वजह छाँडान स्व गँय 'ईमानदारी'  
मे बास्योव जि अथ मंज कॉम करन वाँल्य छि निस्वाँथ,  
ईमानदार, बातहजीब, त बोरुत बार यिम म्यानि सोच  
हिसाब वारियहि रँगि सानेन मूल मकसदन कुनि गाँजि-बछि  
लागन। यी छु वजह जि बु छुस यि अर्वाड यिहन्दिस् मंचस  
प्यठ कॉर्शियन शुर्युन ध्यावान। म्यॉन्य आशिन्य ऑस  
सामूहिक शिवरात्री कार्यक्रम खॉतर स्यठा श्रद्धावान तवय  
मूजुब थोव यि अर्वाड अँथ्य कार्यक्रमस मंज दिनुच प्रथा।

ए.एन. कौल साँबन छि हतु बँध लेख ति अलग-अलग  
विषय ह्यथ लीखिमुत्य। हालहालुय आय यिम श्री मीरा  
कुमार सुन्दि दँस्य, (यिहन्जि बेमिसाल सेवाय खॉतर, यस  
ज़न यिमव Rotary Club of India खॉतर दिच)  
सम्मानित करन। साहिब साँब सम्मानित गछनस प्यठ छु  
त्वहि विचार मंज तु विचार पत्रिकाय तरफ मुबारख तुहुन्द  
स्यठा-स्यठा धन्यवाद। ■

(सक न. 9 प्यठ जारी...)

## लल देदि दोपनम मनस सजुन

पानस मंज, पानस नेबुर्य तु पानस अंद्य पँख्य फकथ  
शिव वुछान तु बेयि नु किहीति।

यि कँह ति छु सु क्याह छु तु यि कँह न छु, सु क्याह  
छुनु तु यिमन दहनवुन्य हुंद आधार क्याह छु तु बेयि यि ति  
जि अगर कँहनस मंज कँह छु तु सु क्याह छु, यिमन  
साँरिन्य कँथन प्यठ छु उपनिषदस मंज ति बँहस करनु  
आमुत युस मानेकुन बहस छु त यथ असि नाव द्युतमुत छु  
वजूदियथ तु शून्यवाद पोज ललदयद ति छि अच्यथ  
अवस्थायि मंज रूजिथ तलच्यथ मँशरॉविथ च्यतस मंज  
प्यठच्यतुकि वसादत अमिकुसमुक गुरुस मंदान मंदान पननिस  
वरस प्रछुगॉर करान तु पनुनि सवालुक जवाब छि ऑखरस  
प्यठ स्व पनुनि साधनायि हुंजि वति प्यठ पँकिथुय लबान।

स्व छि वनान "वरस प्रछुम सासि लटे

यस न कँह वनान तस क्याह नाव

प्रछान प्रछान थँचिस तु लूसुस

कँहनस निश क्याहताम द्राव"

ललि हुंद अमिकुसमुक फलसफियान वँतीर आसुनुय  
छु त सुंदिस नफसियाँती सॉचस क्ववथ अता करान तु स्व  
छि वुहवुनि नारमनकलि हुंद्यन ट्यॉगलन हुंद तोत दिन  
बोल तचर हखबजॉनिब करार दिथ दिहस वेह ख्योन वनान  
ताकि मनकल वुहिन तु आत्मा रोजि मूहकि जालनिश मुछि।

लल छि वनान जि "मकरस ज़न मल चोलुम मनस

अदु मे लँबम ज़नस ज़ान

सु येलि ड्यूतुम निश पानस

सोरुय सुय तु बु ना कँह"

"कुस पुशु तय क्वस पुशॉनी

कम कुसुम लॉग्यज्यस पूजे

कमि सरु गोड दिज्यस ज़लदॉनी

कमि सनु मंथर शंकर वुजे"

::मन पुश तय यंछ पुशॉनी

बावुक्य कोसम लॉग्यज्यस पूजे

शशिरु गोड दिज्यस ज़लदॉनी

छवपि मंथर शंकर वुजे"

(बेयिस अंकस मंज रोजि जॉरी)



## म्यानि कॉलम

तुलथय ल्वंगुन तुलुम हय  
दाज ल्वंगुन तुलुम हय

ध्यार ल्वंगुन तुलुम हय  
तुलथय ल्वंगुन तुलुम हय

पोशन ति ग्वड बोरूम हय  
दयस ओरजू मोंगुम हय

ख्योथय द्वद-बतु, ख्योम हय  
रुतुय रुत कोंछुम हय

तुलथय ल्वंगुन तुलुम हय  
बोया लेंसितन बेन्याजान

दयन कोर असि बोड अहसान  
सोनय गरुथोवुन जान

पोशन माल करान छस  
तैरखय तारा तरान छस

तुलथय ल्वंगुन तुलान छस  
एवपयि ल्वंगुन तुलान छस

आय ल्वंगुन निवान छस  
बोरथय पूर बोडुम हय

तुलथय ल्वंगुन तुलुम हय

ओंकारनाथ शबनम

## गजल

व्यनती

स्व. पदमश्री मोतीलाल साकी

शोर लम्बस सृत्य थर दिथ मुरली वायन वालि  
चु मलहारस गछ दौज दिवान  
ध्यव कुमलन वुठ यथ आकाशस  
असि वाँसा गँय व्वन्य ताप दजान

मुरली वायन वालि मे गोछ शेहजार व्वंदस  
युस कामुन्य गव  
मे छय हन-हन अँदुरी नारु वुहान

मुरली वायन वालि मे बस अख व्यनती छम  
गौशा मुर सोरि ति गटि हयोत काड कडुन  
आवेज मकामन यिनु गछहम

यिन व्वसि यिख वायख दीपक राग

छाँवम कति अँजुराँवुम वाँस  
टँक फल्यन मनुसाँवुम वाँस

अकि-अकि देंद्य येलि सॉरी ऑल्य  
कँडि थरि प्यठ गुज़राँवुम वाँस

हे तिम दरदिल छयून यनु गॉम  
पां तँल्य दग ललुनाँवुम वाँस

हयून-दिनु रोस्तुय गनेयस खार  
पदि-पदि वति छँकुराँवुम वाँस

म्यानेन ज़खमन म्वख छुनु नोन  
वलवुन्य व्यथ अथु त्राँकुम वाँस

मोती लाल साकी



‘विचार’ के पाठकों के लिए ज्येष्ठ शुक्लाष्टमी को ‘क्षीर-भवानी-उत्सव’ के उपलक्ष्य में ‘श्री महाराज्ञी, त्रैलोक्य विजय कवच’ तथा ‘श्री महाराज्ञी सहस्रनाम’ विशेष रूप से प्रकाशित किए जा रहे हैं। समस्त कश्मीरी पंडितों की कुलदेवी ‘क्षीर भवानी’ की यह उपास्य सामग्री पंडित ऋतशील शर्मा, श्री चण्डी धाम, प्रयाग से साभार प्राप्त हुई।

डॉ. संगीता गोयल

### श्री महा-राज्ञी-त्रैलोक्य-विजय-कवच

विनियोग-ॐ अस्य श्रीमहा-राज्ञी-त्रैलोक्य-विजय-कवचस्य श्रीब्रह्मा ऋषिः। गायत्री छन्दः। श्रीमहा-राज्ञी देवता। ह्रीं बीजं। सौः शक्तिः। क्लीं कीलकं। भोगापवर्ग-सिद्धयर्थे पाठे विनियोग। ऋष्यादि-न्यास- श्रीब्रह्मा-ऋषये नमः शिरसि। गायत्री-छन्दसे नमः मुखे। श्रीमहा-राज्ञी-देवतायै नमः हृदि। ह्रीं बीजाय नमः नाभौ। सौः-शक्तये नमः गुह्ये। क्लीं-कीलकाय नमः पादयोः। भोगापवर्ग-सिद्धयर्थे पाठे विनियोगाय नमः सर्वाङ्ग। कराङ्ग-न्यास- ‘ॐ ह्रा’ आदि से करे।

#### ध्यान-

उद्यद्-दिवाकर-सहस्र-रुचिं त्रिनेत्राम्,  
सिंहासनोपरिगतामुरगोपवीताम्।  
खड्गाम्बुजाढ्य-कलशामृत-पात्र-हस्ताम्,  
राज्ञीं भजामि विकसद्-वदनारविन्दाम्॥ 1  
चतुर्भुजां चन्द्र-कलार्ध-शेखराम्,  
सिंहासनस्थां भुजगोपवीतीनीम्।  
पाशाकुशाम्भोरुह-खड्ग-धारिणीम्,  
राज्ञीं भजे चेतसि राज्य-दायिनीम्॥ 2

ॐ लक्ष्मीर्मे शिरः पातु, ह्रीं ललाटं सरस्वती।  
श्रीं बाला पातु मे नेत्रे, त्र्यसं पातु श्रुती मम॥  
रां दुर्गा पातु मे नासां, क्लीं मुखं पातु शारिका।  
सौः कण्ठं वैखरी पातु, भं भुजौ पातु मे शिवा॥ 1  
गं हस्तौ पातु मे काली, वं वक्षस्त्रिपुराऽवतु।  
षडस्रं पातु मे मध्यं, वृत्तं पाश्वर्यं ममावतु॥  
त्यै पृष्ठं पातु मे ब्राह्मी, रां नाभिं पातु वैष्णवी।  
ज्ञयै गुदं पातु रुद्राणी, ह्रीं कटिं मेऽपराजिता॥ 2  
स्वां कौमारी पातु जानू, हां जङ्घऽवतु चण्डिका।  
स्वाहा गुल्फौ च वाराही, ॐ पादौ नारसिंहिका॥ 3  
विस्मारितं च यत्-स्थानं, तत्-स्थानं नाम-वर्जितम्।  
तत्-सर्वं पातु मे राज्ञी, मूल-विद्या-मयी परा॥  
वासुकिः पूर्वतः पातु, नील-नागोऽनलेऽवतान्।  
तक्षको दक्षिणे पातु, नैऋते पद्म-नागकः॥ 4

कार्कोटकः पश्चिमेऽव्याद्, वायव्यां शङ्ख-पालकः।  
कुलिकश्चोत्तरे पातु, शेष ईशान - मण्डले॥  
ब्रह्मी ब्राह्म-मुहूर्तेऽव्याद्, दिनादौ वैष्णवी मम।  
रुद्राणी पातु मध्याह्ने, सायं पात्वपराजिता॥ 5  
निशादौ पापतु कौमारी, निशीथे चण्डिकाऽवतु।  
निशान्ते पातु वाराही, सर्वदा नारसिंहिका॥  
असिताङ्गः क्षितुः पातु, पयसो रुरु-भैरवः।  
चण्डो मां पातु पवनात्, क्रोधेशः पातु मेऽनलात्॥ 6  
उन्मत्तः सोमतः पातु, भीषणः सूर्यतोऽवतु।  
याजकाच्च कपालीशो, व्योम्नः संहारकोऽवतु॥  
सदा समन्ततः पातु, वपुर्वसु - दलं मम।  
गुरवः पान्तु सर्वत्र, दिगीशाः पान्तु सर्वतः॥ 7  
वृत्त - त्रयं पातु नित्यं, धरागेहं सदाऽवतु।  
श्रीचक्रं पातु भीतिभ्यः, योगिन्यः पान्तु सर्वदा॥  
ऊर्ध्वं चाधः सदा पातु, देवो रामेश्वरः शिवः।  
सर्वत्र सर्वदा सत्यं, वपुर्भूते श्वरोऽवतात्॥ 8  
पादादि-मूर्ध-पर्यन्तं, वपुः सर्वत्र मेऽवतु।  
शिरसः पाद-पर्यन्तं, राज्ञी पद्म-दशाक्षरी॥  
सम्पूर्णं कवचं राज्ञ्याः, मन्त्र-गर्भं जयावहम्।  
त्रैलोक्य-विजयं नाम, दारिद्र्य-भय-नाशनम्॥ 9  
॥फल-श्रुति॥

महा-भय-हरं देवि! मूल-विद्या-मयं परम्।  
परमार्थ-प्रदं नित्यं, भोग-मोक्षैक-कारणम्॥  
यः पठेत् कवचं देवि! रणे राज-कुले क्षणात्।  
संग्रामेषु रिपून् जित्वा, विजयी गृहमेष्यति॥ 1  
पठनात् कवचस्यास्य, राज-कोपः प्रशाम्यति।  
द्यूते धनं लभेद् द्यूती, श्मशाने सिद्धिमाप्नुयात्॥  
इदं कवचमीशानि! मूल-विद्या-मयं ध्रुवम्।  
सारस्वत-प्रदं लक्ष्मी-पुत्र-पौत्र-विवर्द्धनम्॥ 2



आयुष्करं पुष्टि-करं, श्री-करं च यशस्करम्।  
चतुष्पष्ट्यादि-तन्त्राणां, सारमादाय वर्णितम्॥  
समस्तं कवचं मन्त्र-गर्भं तव मयोदितम्।  
साधकः सिद्धिमाप्नोति, चतुर्वर्ग-फलाभिधाम्॥ 3  
॥रुद्र-यामल तन्त्रे दश-विद्या-रहस्ये  
श्री महा-राज्ञी-भगवती-कवचम्॥

॥ॐ श्रीराज्ञी-भगवत्यै सर्वार्थ-साधिन्यै नमो नमः॥

श्री महा-राज्ञी सहस्र-नाम

॥श्रीदेव्युवाच॥

ॐ भगवन्! वेद-तत्त्वज्ञ! मन्त्र-तन्त्र-विचक्षण!  
शरण्य! सर्व-लोकेश! शरणागत-वत्सल!॥ 1  
कथं श्रियमवाप्नोति, लोके दारिद्र्य-दुःख-भाक्?  
मान्त्रिको भैरवेशान! तन्मे गदितुमर्हसि॥ 2  
॥श्रीभैरव उवाच॥

या देवी निष्कला राज्ञी, भगवत्यमले श्वरी।  
सा सृजत्यवति व्यक्तं, संहरिष्यति तामसी॥3  
तस्याः नाम-सहस्रं ते, वक्ष्ये स्नेहेन पार्वति।  
अवाच्यं दुर्लभं लोके, दुःख-दारिद्र्य-नाशनम्॥ 4  
परमार्थ-प्रदं पुण्यं, परमै श्रय-कारणम्।  
सर्वागम-रहस्याढ्यं, सकलार्थ-प्रदीपनम्॥ 5  
समस्त-शोक-शमनं, महा-पातक-नाशनम्।  
सर्व-मन्त्र-मयं दिव्यं, राज्ञी-नाम-सहस्रकम्॥ 6

॥ विनियोग ॥

ॐ अस्य श्रीमहा-राज्ञी-सहस्र-नाम-स्तोत्र-मन्त्रस्य श्रीब्रह्मा  
ऋषिः। गायत्री छन्दः। श्रीभूतेश्वरी-महा-राज्ञी देवता। ह्रीं  
बीजं। सौः शक्ति। क्लीं कीलकं। भोगापर्व-सिद्ध्यर्थं  
श्रीमहा-राज्ञी-सहस्र-नाम-स्तव-पाठे विनियोगः।

॥ ऋष्यादि-न्यास ॥

श्रीब्रह्मा-ऋषये नमः शिरसि। गायत्री-छन्दसे नमः मुखे।  
श्रीभूतेश्वरी-महा-राज्ञी-देवतायै नमः हृदि। ह्रीं-बीजाय नमः  
नाभौ। सौः-शक्तये नमः गुह्ये। क्लीं कीलकाय नमः पादयोः।  
भोगापर्व-सिद्ध्यर्थं श्रीमहा-राज्ञी-सहस्र-नाम-स्तव-पाठे  
विनियोगाय नमः सर्वाङ्गे।

॥ध्यान॥

शीतांशु-बालार्क-कृष्ण-नेत्रां, चतुर्भुजामेण- त्वगासनस्थाम्।

शङ्खाब्ज-शूलासि-धरां महेशीं, राज्ञीं भजेऽहं तुहिनाद्रि-रूपाम्॥

॥मूल-पाठ॥

ॐ ह्रीं श्रीं रां महा-राज्ञी, क्लीं सौः पञ्च-दशाक्षरी।  
ह्रीं स्वाहा त्र्यक्षरी विद्या, परा भगवती विभा॥ 1  
भास्वती भद्रिका भीमा, भर्गरूपा महस्विनी।  
माननीया मनीषा च, मनोजा च मनोजवा॥ 2  
मानदा मन्त्र-विद्या च, महा-विद्या षडक्षरी।  
षट्-कूटा च त्रि-कूटा च, त्रयी वेद-त्रयी शिवा। 3  
शिवाकारा विरूपाक्षी, शशि-खाण्डावतंसिनी।  
महा-लक्ष्मीर्महोरस्का, महोजस्का महोदया॥ 4  
मातङ्गी मोदकाहारा, मदिरारुण-लोचना।  
साध्वी शीलवती शाला, सुधा-कलश-धारिणी॥5  
खाड्गिनी पद्मिनी पद्मा, पद्म-किञ्जल्क-रञ्जिता।  
हत्-पद्मा-वासिनी हृद्या, पान-पात्र-धराऽधरा॥ 6  
धरा-धरेन्द्र-तनया, दक्षिणा दक्षजा दया।  
दयावती महा-मेधा, मोदिनी बोधिनी गदा॥ 7  
गदाधरार्चिता गोधा, गङ्गा गोदावरी गया।  
महा-प्रभाव-सहिता, महोरंग-विभूषणा॥ 8  
महा-मुनि-कृतातिथ्या, माध्वी मानवती मघा।  
बाला सरस्वती लक्ष्मी, दुर्गा दुर्गति-नाशिनी॥ 9  
शारी शरीर-मध्यस्था, वैखारी खेचरी श्वरी।  
शिवदा शिव-वक्षःस्था, कालिका त्रिपुरा-पुरी॥ 10  
पुरारि-कुक्षि-मध्यस्था, मुरारि-हृदये श्वरी।  
बलारि-राज्यदा चण्डी, चामुण्डा मुण्ड-धारिणी॥ 11  
मुण्ड-मालाञ्जिता मुद्रा, क्षोभणा कर्षण-क्षमा।  
ब्राह्मी नारायणी देवी, कौमारी चापराजिता॥ 12  
रुद्राणी च शचीन्द्राणी, वाराही वीर-सुन्दरी।  
नारसिंही भैरवेशी, भैरवाकार-भीषणा॥ 13  
नागालङ्कार-शोभाढ्या, नाग-यज्ञोपवीतिनी।  
नाग-कङ्कण-केयूरा, नाग-हारा सुरेश्वरी॥ 14  
सुरारि-घातिनी पूता, पूतना डाकिनी-क्रिया।  
क्रियावती कुरी कृत्या, डाकिनी लाकिनी लया॥ 15  
लीलावती रसाकीर्णा, नाग-कन्या-मनोहरा।  
हार-कङ्कण-शोभाढ्या, सदाऽऽनन्दा शुभङ्गरी॥ 16  
प्रहासिनी मधुमती, सरसी स्मर-मोहिनी।



महोग्र-वपुषी वार्ता, वामाचार-प्रिया सिरा॥ 17  
 सुधा-मयी वेणु-करा, वैरहा-वीर-सुन्दरी।  
 वीर-मध्य-स्थिता वामा, वाम-नेत्रा शशि-प्रभा॥ 18  
 शर्मदा शङ्करी सीता, रवीन्दु-शिखि-लोचना।  
 मदिरा वारुणी वीणा, गीतिज्ञा मदिरावती॥ 19  
 वटस्था वारुणी-सूक्तिवटजा वट-वासिनी।  
 वटुकी वीरसर्वन्धा, स्तम्भिनी मोहिनी सुहृत्॥ 20  
 मुद्राङ्कुश-हस्ता च, वराभय-करा कुटी।  
 पाटीर-द्रुम-वल्ली च, वटिका वटुके श्वरी॥ 21  
 इष्टदा कृषिभूः कीरी, रेवती-रमण-प्रिया।  
 रोहिणी रेवती रम्या, रमणा रोम-हर्षिणी॥ 22  
 रसोल्लासा रसा-सारा, सारिणी तारिणी तडित्।  
 तरी-तरित्र-हस्ता च, तोतुला तरणि-प्रिया॥ 23  
 रत्नाकर-प्रिया रम्भा, रत्नालङ्कार-शोभिता।  
 रुक्माङ्गदा गदा - हस्ता, गदाधर-वर-प्रदा॥ 24  
 षड्-रसा द्वि-रसा माला, मालाभरण-भूषिता।  
 मालती मल्लिकाऽऽमोदा, मोदकाहार-वल्लभा॥ 25  
 वल्लभी मथुरा माया, काशी काशी ललन्तिका।  
 हसन्तिका हसन्ती च, ध्रमन्ती च वसन्तिका॥ 26  
 क्षेमा क्षेमङ्करी क्षामा, क्षौम-वस्त्रा क्षणं श्वरी।  
 क्षणदा क्षेमदा सीरा, सीर-पाणि-समर्चिता॥ 27  
 क्रीता क्रीतातपा क्रूरा, कमनीया कुले श्वरी।  
 कूर्च-बीजा कुठाराढ्या, कूर्मिणी कूर्म-सुन्दरी॥ 28  
 कारुण्या चैव काश्मीरी, दूती द्वारवती ध्रुवा।  
 ध्रुव-स्तुता द्रुत-गतिः, पीठेशी बगला-मुखी॥ 29  
 सुमुखी शोभना नीतिः, रत्न-ज्वाला-मुखी नुतिः।  
 अलकोज्जयिनी भोग्या, भङ्गिर्भोगवती बला॥ 30  
 धर्म-राज-पुरी पूता, पूर्ण-सत्त्वाऽमरावती।  
 अयोध्या योधनीया च, युग-माता च यक्षिणी॥ 31  
 यशोवती च चार्वङ्गी, चारु-हासा चलाऽचला।  
 हरी श्वरी हरेर्माया, मायिनी वायु-वेगिनी॥ 32  
 अम्बालिकाऽम्बा भर्गेशी, भृगु-कूटा महा-मतिः।  
 कोशेश्वरी च कमला, कीर्तिदा कीर्ति-वर्धिनी॥ 33  
 कठोर-वाक् कुहू-मूर्तिःचन्द्र-बिम्ब-समानना।  
 चन्द्र-कुङ्कुम-लिप्ताङ्गी, कनकाचल-वासिनी॥ 34  
 मलयाचल-सानुस्था हिमाद्रि-तनया-तनुः।

हिमाद्रि-कुक्षि-मध्यस्था, कुब्जिका कोसले श्वरी॥ 35  
 कारैक-निगडा गूढा, गूढ-गुल्फाति-गोपिता।  
 तनुजा तनु-रूपा च, बाण-चाप-धरा नुतिः॥ 36  
 धुरीणा धूम्र-वाराही, धूम्र-केशाऽरुणानना।  
 अरुणेशी रतिः स्वातिर्गरिष्ठा च गरीयसी॥ 37  
 महानसी महाऽऽकारा, सुरासुर-भयङ्करी।  
 अणु-रूपा महज्ज्योतिरनिरुद्ध-सरस्वती॥ 38  
 श्यामाश्याम-मुखी शान्ता, शान्त-सन्ताप-हारिणी।  
 गौर्गण्या गो-मयी गुह्या, गोमती गुरु-वाग्-गया॥ 39  
 गीत-सन्तोष-संसक्ता, ग्राहिणी ग्रहिणी ग्रहा।  
 गण-प्रिया गज-गतिर्गन्धारी गन्ध-मोदिनी॥ 40  
 गन्ध-मादन-सानुस्था, सुह्याचल-कृतालया।  
 गजानन-प्रिय गव्या, ग्राहिका ग्राह-वाहना॥ 41  
 गुह-प्रसूगुहावासा, ग्रह-माला-विभूषणा।  
 कावेरी कुहका भ्रान्तिस्तर्क-विद्या प्रियङ्करी॥ 42  
 पीताम्बरा पटाकारा, पताका सृष्टिजा सुधा।  
 दाक्षायिणी दक्ष-सुता, दक्ष-यज्ञ-विनाशिनी॥ 43  
 तारा-चक्र-स्थिता तारा, तुरी तुर्या तुटिस्तुला।  
 सन्ध्या-त्रयोसन्ध्य-जरा, सान्ध्य-तारुण्य-लालिता॥ 44  
 ललिता लोहिता लम्पा, चम्पा कम्पा कुल-सृणिः।  
 सृतिः सत्यवती स्वस्था, समना मान-वर्धिनी॥ 45  
 मोह-मयी मनस्तुष्टिः, काम-धेनुः सनातनी।  
 सूक्ष्म-रूपा सूक्ष्म-मुखा, स्थूल-रूपा कलावती॥ 46  
 तलाऽतलाश्रया सिन्धुस्त्र्यम्बिका लम्पिका जया।  
 सौदामिनी सुधा-देवी, सनकर्षि-समर्चिता॥ 47  
 मन्दाकिनी च यमुना, विपाशा नर्मदा-नदी।  
 गण्डकीरावती सिन्धु-वितस्ता च सरस्वती॥ 48  
 रेवा चैरावती चैशु-मती सागर-वासिनी।  
 देवकी देव-माता च, देवेशी देव-सुन्दरी॥ 49  
 दैत्यघ्नी दमनी दात्री, दितिर्दितिज-सुन्दरी।  
 विद्या-धरी च विद्येशी, विद्याधरज-सुन्दरी॥ 50  
 मेनका चित्र-लेखा च, चित्रिणी च तिलोत्तमा।  
 उर्वशी मोहिनी रम्भा, चाप्सरो-गण-सुन्दरी॥ 51  
 यक्षिणी यक्ष-लोकेशी, नर-वाहन-पूजिता।  
 यक्षेन्द्र-तनया योग्या, यक्ष-नायक-सुन्दरी॥ 52  
 गन्धवती चित्त-गन्धा, सुगन्धा गीत-तत्परा।



गन्धर्व-तनया नम्रा, गीतिर्गन्धर्व-सुन्दरी॥५३  
 मन्दोदरी करालाक्षी, मेघनाद-वर-प्रदा॥  
 मेघ-वाहन-सन्तुष्टा, मेघ-मूर्तिश्च राक्षसी॥५४  
 रक्षो-हर्त्री केकसी च, रक्षो-नायक-सुन्दरी॥  
 किन्नरी कम्बु-कण्ठा च, कल-कण्ठ-स्वना सुधा॥५५  
 किम्मुखी हय-वक्त्रा च, केला किन्नर-सुन्दरी॥  
 पिशाची राज-मातङ्गी, उच्छिष्ट-पद-संस्थिता॥५६  
 महा-पिशाचिनी चान्द्री, पिशाच-कुल-सुन्दरी॥  
 गुह्ये श्वरी गुह्य-रूपा, गुर्वी गुह्यक-सुन्दरी॥ ५७  
 सिद्धि-प्रदा सिद्धि-वधूः, सिद्धेशी सिद्ध-सुन्दरी॥  
 भूतेश्वरी भूतालया, भूत-धात्री भयापहा॥५८  
 भूत-भीति-हरी भव्या, भूतजा भूत-सुन्दरी॥  
 पृथ्वी पार्थिव-लोकेशी, पृथा विष्णु-समर्चिता॥५९  
 वसुन्धरा वसु-नुता, पृथिवी भूमि-सुन्दरी॥  
 अम्भोधि-तनयाऽलुप्ता, जलजाक्षी जले श्वरी॥६०  
 अमूर्तिरप्-मयी मारी, जलस्था जल-सुन्दरी॥  
 तेजस्विनी महोधात्री, तेजस्वी सूर्य-बिम्बगा॥६१  
 सूर्य-मूर्तिः सूर-तेजस्तेजो-रूपैक-सुन्दरी॥  
 वायु-वाहा वायु-मुखी, वायु-लोकैक-सुन्दरी॥६२  
 गगनस्था खेचरेशी, शून्य-रूपा निराकृतिः॥  
 निराभासा भास-माना, ह्यतिराकाश-सुन्दरी॥६३  
 क्षिति-मूर्ति-धराऽनन्ता, क्षिति-भूल्लोक-सुन्दरी॥  
 अब्धि-याना रत्न-शोभा, वरुणेशी वरायुधा॥६४  
 पाश-हस्ता पोषणा च, वरुणेश्वर-सुन्दरी॥  
 अनिलैक-रुचिर्ज्योतिः, पञ्चानल-गति-स्थितिः॥६५  
 प्राणापान-समानेच्छा, चोदान-व्यान-रूपिणी॥  
 पञ्च-वात-गतिर्नाडी-रूपिणी वात-सुन्दरी॥६६  
 अग्नि-रूपा वह्नि-शिखा, वडवानल-सुत्रिभा॥  
 हेतुर्हविर्हुत-ज्योतिरग्निजा, वह्नि-सुन्दरी॥६७  
 सोमेश्वरी सोम-कला, सोम-पान-परायणा॥  
 सौम्यानना सौम्य-रूपा, सोमस्था सोम-सुन्दरी॥६८  
 सूर्य-प्रभा सूर्य-मुखी, सूर्यजा सूर्य-सुन्दरी॥  
 याज्ञिकी यज्ञ-भागेच्छा, यजमान-वर-प्रदा॥६९  
 याजकी यज्ञ-विद्या च, यजमानैक-सुन्दरी॥  
 आकाश-गामिनी वन्द्या, शब्दजाऽऽकाश-सुन्दरी॥७०  
 मीन-प्रिया मीन-नेत्रा, मीनाशा मीन-सुन्दरी॥  
 कूर्म-पृष्ठ-गता कूर्मी, कूर्मजा कूर्म-रूपिणी॥७१  
 वाराही वीरसूबाहा, वरारोहा मृगेशणा॥  
 वराह-मूर्तिर्वाचाला, दंष्ट्रा वराह-सुन्दरी॥७२  
 नारसिंहाकृतिर्देवी, दुष्ट-दैत्य-निसूदिनी॥  
 प्रद्युम्न-वरदा नारी, नर-सिंहैक-सुन्दरी॥७३  
 वामजा वामनाकारा, नारायण-परायणा॥  
 बलि-दानव-दर्पघ्नी, वाम्या वामन-सुन्दरी॥७४  
 राम-प्रिया राम-कला, क्षत्र-वंश-क्षयङ्करी॥  
 दनु-पुत्री राज-कन्या, रामा परशु-धारिणी॥७५  
 भार्गवी भार्गवेष्टा च, जमदग्नि-वर-प्रदा॥  
 कुठार-धारिणी रात्रिर्जामदग्न्यैक-सुन्दरी॥७६  
 सीता-लक्ष्मण-सेव्या च, रक्षः-कुल-विनाशनी॥  
 राम-प्रिया च शत्रुघ्नी, शत्रुघ्न-भरतेश्वरी॥७७  
 लावण्यामृत-धाराढ्या, लवणासुर-घातिनी॥  
 लोहितास्या प्रसन्नास्या, स्वरामा राम-सुन्दरी॥७८  
 कृष्ण-केशा कृष्ण-मुखी, यादवान्त-करी लया॥  
 यादोगणार्चिता योज्या, राधा श्रीकृष्ण-सुन्दरी॥७९  
 बुद्ध-प्रसूबुद्ध-देवी, जिन-मार्ग-परायणा॥  
 जित-क्रोधा जितालस्या, जिन-सेव्या जितेन्द्रिया॥८०  
 जिन-वंश-धरोष्ठा च, नीलान्ता बुद्ध-सुन्दरी॥  
 काली कोलाहल-प्रीता, प्रेत-वाहा सुरेश्वरी॥८१  
 कल्कि-प्रिया कम्बु-धरा, कलिकालैक-सुन्दरी॥  
 विष्णु-माया ब्रह्म-माया, शाम्भवी शव-वाहना॥८२  
 इन्द्रावरज-वक्षस्था, स्थाणु-पत्नी पलालिनी॥  
 जृम्भिणी जृम्भ-हर्त्री च, जृम्भ-माण-कचाकुला॥८३  
 कुलाकुल-पदेशानी, पद-दान-फल-प्रदा॥  
 कुल-वागीश्वरी कुल्या, कुलजा कुल-सुन्दरी॥८४  
 पुरन्दरेशा दारुण्यालया पुण्य-जने श्वरी॥  
 पुण्योत्साहा पाप-हर्त्री, पाक-शासन-सुन्दरी॥८५  
 सूर्य-कोटि-प्रतीकाशा, सूर्य-तेजो-मयी मणी॥  
 लेखनी-भ्राजिता रज्जु-रूपिणी सूर्य-सुन्दरी॥८६  
 चन्द्रिका च सुधाधारा, ज्योत्स्ना शीतांशु-सुन्दरी॥  
 लोलाक्षी च शताक्षी च, सहस्राक्षी सहस्र-पात्॥८७  
 सहस्र-शीर्षा चेन्द्राक्षी, सहस्र-भुज-वल्लिका॥



कोटि-रत्नांशु-शोभा च, शुभ-वस्त्रा शतानना॥88  
 शतानन्दा श्रुति-धरा, पिङ्गला चोग-नादिनी।  
 सुषुम्णा हार-केयूर-नूपुराराव-संकुला॥89  
 घोर-नादा घोर-मुखी, चोन्मुखी चोल्मुकायुधा।  
 गोपिता गूर्जरी-गाथा, गायत्री वेद-वल्लभा॥90  
 वल्लकी-स्वन-नादा च, नाद-विद्या नदी-तटी।  
 बिन्दु-रूपा चक्र-योनिर्विन्दु-नाद-स्वरूपिणी॥91  
 चक्रे श्वरी भैरवेशी, महा-भैरव-वल्लभा।  
 काल-भैरव-भार्या च, कल्पान्तरङ्ग-नर्तकी॥92  
 प्रलयानल-धूम्राभा, योनि-मध्य-कृतालया।  
 भूचरी खोचरी-मुद्रा, नव-मुद्रा-विलासिनी॥93  
 वियोगिनी श्मशानस्था, श्मशानार्चन-तोषिता।  
 भास्वराङ्गी भर्ग-शिखा, भर्ग-वामाङ्ग-वासिनी॥94  
 भद्र-काली विश्व-काली, श्रीकाली मेघ-कालिका।  
 नीर-काली काल-रात्रिः, काली कामेश-कालिका॥95  
 इन्द्र-काली पूर्व-काली, पश्चिमाय-कालिका।  
 श्मशान-कालिका भद्र-काली श्रीकृष्ण-कालिका॥96  
 क्रींकारोत्तर-काली श्री-हूँ-ही-दक्षिण-कालिका।  
 सुन्दरी त्रिपुरेशानी, त्रिकूटा त्रिपुरार्चिता॥97  
 त्रिनेत्रा त्रिपुराध्यक्षा, त्रिपुटा पुट-भैरवी।  
 त्रिलोक-जननी त्रेता, महा-त्रिपुर-सुन्दरी॥98  
 कामेश्वरी काम-कला, काल-कामेश-सुन्दरी।  
 त्र्यक्षरी त्र्यक्षरी-देवी, भावना भुवनेश्वरी॥99  
 एकाक्षरी चतुष्कूटा, त्रिकूटेशी लयेश्वरी।  
 चतुर्वर्णा च वर्णेशी, वर्णाढ्या चतुरक्षरी॥100  
 पञ्चाक्षरी च षट्-वक्त्रा, षट्-कूटा च षडक्षरी।  
 सप्ताक्षरी नवानेवी, परमाष्टाक्षरेश्वरी॥101  
 नवमी पञ्चमी षष्ठी, नागेशी च नवाक्षरी।  
 दशाक्षरी दशास्येशी, देविकैकादशाक्षरी॥102  
 द्वादशादित्य-सङ्काशा, द्वादशी द्वादशाक्षरी।  
 त्रयोदशी वेद-गर्भा, वाद्या त्रयोदशाक्षरी॥103  
 चतुर्दशाक्षरी विद्या विद्या-पञ्च-दशाक्षरी।  
 षोडशी सर्व-विद्येशी, श्रीमहा-षोडशाक्षरी॥104  
 महा-श्री-षोडशी-विद्या, चिन्ता-मणि-मनु-प्रिया।  
 द्वा-विंशत्यक्षरी श्यामा, महा-काल-कुटुम्बिनी॥105

वज्र-तारा काल-तारा, नारी तारोग्र-तारिणी।  
 काम-तारा शब्द-तारा, स्पर्श-तारा रसाश्रया॥106  
 रूप-तारा गन्ध-तारा, महा-नील-सरस्वती।  
 काल-ज्वाला वह्नि-ज्वाला, ब्रह्म-ज्वाला जटाकुला॥107  
 विष्णु-ज्वाला जिष्णु-शिखा, भद्र-ज्वाला करालिनी।  
 विकराल-मुखी देवी, कराली भूति-भूषणा॥108  
 चिताशयासना चिन्ता, चिता-मण्डल-मध्यगा।  
 भूत-भैरव-सेव्या च, भूत-भैरव-पालिनी॥109  
 बन्धकी बन्ध-सम्बन्धा, भव-बन्ध-विनाशिनी।  
 भवानी देव-देवेशी, दीक्षा दीक्षित-पूजिता॥110  
 साधकेशी सिद्धि-दात्री, साधकानन्द-वर्धिनी।  
 साधकाश्रय-भूता च, साधकेश-फल-प्रदा॥111  
 रजोवती राजसी च, रजकी च रजस्वला॥  
 पुष्प-प्रिया पुष्प-वती, स्वयम्भूः-पुष्प-मालिका॥112  
 स्वयम्भू-पुष्प-गन्धाढ्या, पुलस्त्य-सुत-घातिनी।  
 पात्र-हस्ता सुता पौत्री, पीताशा पीत-भूषणा॥113  
 पिङ्गानना पिङ्ग-केशा, पिङ्गला पिङ्गलेश्वरी।  
 मङ्गला मङ्गलेशानी, सर्व-मङ्गल-मङ्गला॥114  
 पुरुरवे श्वरी पाश-धरा, चाप-धरा धरा।  
 पुण्य-धात्री पुण्य-मयी, पुण्य-लोक-निवासिनी॥115  
 होतृ-सेव्या हकारस्था, सकारस्था सुखा-वती।  
 सुखी शोभावती सत्या, सत्याचार-परायणा॥116  
 सव्य-चीना कुलेशानी, वाम-देव-कलाश्रिता।  
 सद्योजात-कला-देवी, शिवाऽघोर-कलाकृतिः॥117  
 शर्वरी क्षीर-सदृशी, क्षीर-नीर-विवेकिनी।  
 वितर्क-निलया नित्या, नित्य-क्लिन्ना पराऽम्बिका॥118  
 पुरारि-दयिता दीर्घा, दीर्घ-नासाऽल्प-भाषिणी।  
 कौशिकी काशिका कोशा, कोशदा रूप-वर्धिनी॥119  
 तृष्टिः पुष्टिः प्रजा-प्रीता, पूजिका पूजक-प्रिया।  
 प्रजावती गर्भवती, गर्भ-पोषण-पोषिता॥120  
 शुक्ल-वासा शुक्ल-रूपा, शुचि-वासा जयावहा।  
 जानकी जन्म-जनका, जन-पोषण-तत्परा॥121  
 वाद-प्रिया वाद्य-रता, वादिता वाद-सुन्दरी।  
 वाक्-स्तम्भिनी कीर-वाणी, धीराऽधीरा धुरन्धरा॥122  
 स्तनन्धयी सामिधेनी, निरानन्दा निरालया।



समस्त-सुखदा सारा, वारांनिधि-वर-प्रदा॥123  
 वालुकी वीर-पानेष्टा, वसु-धात्री वसु-प्रिया॥  
 शुक्रानन्दा शुक्र-रसा, शुक्र-पूज्या शुक्र-प्रिया॥124  
 शुकी च शुक-हस्ता च, समस्त-नरकान्तका॥  
 समस्त तत्त्व-निलया, भग-रूपा भगे श्वरी॥125  
 भग-विम्बा भगा-हृद्या, भग-लिङ्ग-स्वरूपिणी॥  
 भग-लिङ्गेश्वरी श्रीदा, भग-लिङ्गामृत-सखा॥126  
 क्षीराशाना क्षीर-रुचिः, राज्य-पान-परायणा॥  
 मधु-पान-परा प्रौढा, पीवरांसा परम्परा॥127  
 पिलम्पिला पटोलेशा, पाटलाऽरुण-लोचना॥  
 क्षीराम्बुधि-प्रिया क्षीवा, सरला सरलायुधा॥128  
 संग्रामा स्वनया सस्ता, संसृतिः सनके श्वरी॥  
 कन्या कनक-रेखा च, कान्यकुब्ज-निवासिनी॥129  
 काञ्चनाभ-तनुः काष्ठा, कुष्ठ-रोग-विनाशिनी॥  
 कठोर-मूर्धजा कुन्ती, कुन्तायुध-धरा धृतिः॥130  
 चर्माम्बरा क्रूर-नखी, चकोराक्षी चतुर्भुजा॥  
 चतुर्वेद-प्रिया चण्डी, चतुर्वर्ग-फल-प्रदा॥131  
 ब्रह्माण्ड-चारिणी स्फूर्तिर्ब्रह्माणी ब्रह्म-सम्मता॥  
 सत्कार-कारिणी सूतिः, सूतिका लतिका लता॥132  
 कल्प-वल्ली कृषाङ्गी च, कल्प-पादप-वासिनी॥  
 कल्प-पाशा महा-विद्या, विद्या-राज्ञी सुखाश्रया॥133  
 भूति-राज्ञी विश्व-राज्ञी, लोक-राज्ञी शिवाश्रया॥  
 ब्रह्म-राज्ञी विश्व-राज्ञी, भद्र-राज्ञी जटाश्रया॥134  
 नाग-राज्ञी वंश-राज्ञी, वीर-राज्ञी रज-प्रिया॥  
 सत्त्व-राज्ञी तमो-राज्ञी, गुण-राज्ञी चलाऽचला॥135  
 वसु-राज्ञी सत्य-राज्ञी, तपो-राज्ञी जप-प्रिया॥  
 मन्त्र-राज्ञी वेद-राज्ञी, तन्त्र-राज्ञी श्रुति-प्रिया॥136  
 देव-राज्ञी मन्त्रि-राज्ञी, दैत्य-राज्ञी दया-करा॥  
 काल-राज्ञी प्रजा-राज्ञी, तेजो-राज्ञी हराश्रया॥137  
 गज-राज्ञी गदा-राज्ञी, गण-राज्ञी गुणाश्रया॥  
 पृथ्वी-राज्ञी पयो-राज्ञी, वायु-राज्ञी मदालसा॥138  
 सुरा-राज्ञी सुधा-राज्ञी, भीम-राज्ञी भयोज्झिता॥  
 तथ्य-राज्ञी जया-राज्ञी, महा-राज्ञी कुलाकृतिः॥139  
 वाम-राज्ञी चीन-राज्ञी, हरि-राज्ञी हले श्वरी॥  
 परा-राज्ञी यक्ष-राज्ञी, भूत-राज्ञी शवासना॥140  
 वटु-राज्ञी प्रेत-राज्ञी, शेष-राज्ञी शम-प्रदा॥  
 आकाश-राज्ञी राजेशी, राज्य-राज्ञी रति-प्रिया॥141  
 पाताल-राज्ञी भू-राज्ञी, प्रेत-राज्ञी विषापहा॥  
 सिद्ध-राज्ञी विभा-राज्ञी, ज्योति-राज्ञी विभा-मयी॥142  
 भास्वद्-राज्ञी चन्द्र-राज्ञी, तारा-राज्ञी ख-वासिनी॥  
 ग्रह-राज्ञी लता-राज्ञी, वृक्ष-राज्ञी मति-प्रदा॥143  
 धीर-राज्ञी मनो-राज्ञी, मनु-राज्ञी च काश्यपी॥  
 मुनि-राज्ञी रत्न-राज्ञी, युग-राज्ञी मणि-प्रभा॥144  
 सिन्धु-राज्ञी नदी-राज्ञी, नद-राज्ञी दरी-स्थिता॥  
 बिन्दु-राज्ञी नाद-राज्ञी, आत्म-राज्ञी च सद्-गतिः॥145  
 पुत्र-राज्ञी ध्यान-राज्ञी, लय-राज्ञी सदे श्वरी॥  
 ईशान-राज्ञी राजेशी, स्वाहा-राज्ञी महत्तरा॥146  
 वह्नि-राज्ञी योगि-राज्ञी, यज्ञ-राज्ञी चिदाकृतिः॥  
 जगद्-राज्ञी तत्त्व-राज्ञी, वाग्-राज्ञी विश्व-रूपिणी॥147  
 पञ्च-दशाक्षरी-राज्ञी, ॐ-हीं-भूते श्वरी॥ ॐ  
 शुभदं मन्त्र-सर्वस्वं, राज्ञी-नाम-सहस्रकम्॥148  
 ॥फल-श्रुति॥  
 पञ्च-दशाक्षरी-तत्त्व, तन्त्र-सारं मनु-प्रियम्॥  
 सर्व-तत्त्व-मयं पुण्यं, महा-पातक-नाशनम्॥1  
 सर्व-सिद्धि-प्रदं लोके, सर्व-रोग-निवर्हणम्॥  
 सर्वोत्पाते-प्रशमनं, ग्रह-शान्ति-करं परम्॥2  
 सर्व-देव-प्रियं प्राज्यं, सर्व-शत्रु-भयापहम्॥  
 सर्व-दुःखौघ-शमनं, सर्व-शोक-विनाशनम्॥3  
 पठेद वा पाठयेन्नाम्नां, सहस्रं शक्ति-सन्निधौ॥  
 दूरादेव पलायन्ते, विपदः शत्रु-भीतयः॥4  
 राक्षसःभूत-वेतालाः, पन्नगाः हरिण-द्विपाः॥  
 पठनाद् विद्रवन्त्याशु, महा-कालादिव प्रजाः॥5  
 श्रवणात् पातकं नश्येच्छावयेद् यः स भाग्य-वान्॥  
 अश्व-मेध-सहस्राणि, वाजपेय-शतानि च॥6  
 सहस्रं नाम-पाठस्य, राज-सूय-शतानि च॥7  
 गङ्गा-स्नान-सहस्राणि, चान्द्रायण-शतानि च॥7  
 तप्त-कृच्छ्रैक-लक्षस्य, राजसूयस्य कोटयः॥  
 सहस्रं नाम-पाठस्य, कलां नार्हन्ति षोडशीम्॥8  
 पठेन्नाम-सहस्रं तु, स्तोत्रं मन्त्रात्मकं तथा॥  
 किं किं न लभते कामं, देवानामपि दुर्लभम्॥9 ■



# It Pays to be a non-Hindu in this Hindu Majority Nation

Tarun Vijay

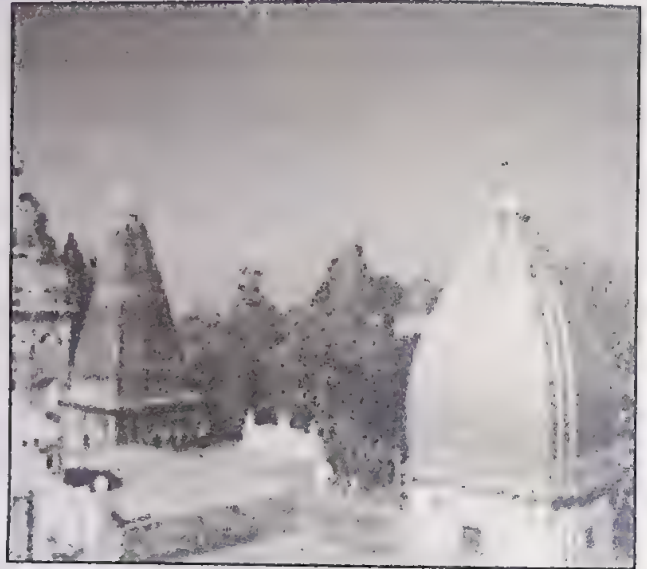
**I**n Jammu, a centre in the memory of Barrister Narendrajit Singh of Kashmir houses a small hostel for girls of the Valley who have lost their parents in terrorist violence. Last month I met a little girl, with a twinkle in her eye, who had seen her brothers and parents getting slaughtered before she fell unconscious. The killers came shouting the name of Allah and glory to Islam.

She was reading the life of Buddha under her teacher Pankaja *didi* and showed no resolve for a violent revenge against those who killed her world when she was just six. But she remembered everything and just before we sat for supper, she asked, "Uncle, why did they kill my papa and mummy and *bhaiya* ?"

Officially, more than 60,000 Hindus have been killed in the bloody jihad waged more vigorously since 1990 in Jammu and Kashmir. Seventy temples destroyed and five lakh Pundits forced to leave their homes, orchards and schools in the Valley because they were served notices that either they leave behind their women and property or be ready to get killed.

Those who see women as a property to be "owned" and "used" and have unleashed a reign of terror across the globe have suddenly found a friend and a sympathiser from surprisingly unexpected quarters - Harvard. Martha C Nussbaum, who is best described in a line that contains the word Harvard University, has used all her skills and brilliance to attack Hindus of India in her recently-published, though yet-to-be-released book, *The Clash Within : Democracy, Religious Violence, and India's Future*.

Right from the first paragraph she has packed lies, utter lies and convenient half-truths to help her predetermined position and to hide the fact that she was unable to find time to study relevant and original source material except those churned out by the extreme hate groups of



the Left and jihadi variety. But the facts are sacred to only those who would like to see them.

The biggest perpetrators of violence and hateful campaigns are the jihadis and the left wing extremist groups in India who have, with single-minded zeal, targeted the Hindus for the last five decades. The Indian government is spending billions of dollars to contain Islamic and Left wing terrorism in six most populous states. The number of Hindus killed by these two groups exceeds the total number of Indian troops killed during the First and Second World Wars and the India-China and Indo-Pakistan wars put together.

Since India was partitioned and Independence declared, it's Hindus who have been losing their space and lives. They lost temples and universities teaching spiritual and religious practices in Pakistan and Bangladesh, they lost their numerical strength which is constantly on a decline in the entire subcontinent. The Hindus have been savaged, brutalized and annihilated in the most horrendous manner since 1947 - see the chronicles of Mujaffarabad,

**Hindus may be  
the only people  
on this planet  
who are  
wounded yet  
blamed for the  
hurt themselves  
making the pain  
more  
excruciatingly  
intolerable.**



Rawalpindi and Dhaka. Facing jihadis in Kashmir and Maoists and NSCN (fighting a terrorist battle to create an independent Nagaland for Christ) in the heartland and north-east, Hindus may be the only people on this planet who are wounded yet blamed for the hurt themselves making the pain more excruciatingly intolerable.

The real fear for Indian democracy comes from the elite who refuse to see the anguish and hurt of the Hindus who have remained friendly and faithful to their Muslim and Christian fellows in spite of the barbarities in the name of their respective faiths. So Gujarat was not repeated elsewhere in India though Hindus were equally hurt after Godhra. Every Sohrabuddin or Kausar Bi, whatever their history, gets a strong rights group with Hindus leading, to defend them, though we have yet to find a single Muslim group standing up for Kashmiri Hindus or the victims of Godhra.

Shah Rukh, Amir, Azim Premji or Irfan get the same appreciation and respect in a Hindu home that the Ambanis, Mittals, Dravids or Bachchans get and a Shahnawaz is elected by Hindu right-wing voters from Bhagalpur.

Yet, a metro would be diverted to safeguard the Qutub Minar and a Taj Mahal corridor stopped for protecting the environment around the great marble wonder but the greatest memorial to the Hindu god of righteousness and noble virtues, the Ram Setu, which defines the most valuable heritage site mankind can have, is sought to be destroyed. A Hindu holy man of highest stature is arrested while worshipping in the thick of Diwali night but the same state power refuses to execute a non-bailable warrant against a Muslim cleric citing law and order problems.

Hindu schools are compelled to declare themselves a non-Hindu minority to protect their institutions, like the Ramakrishna Mission, the greatest-ever Hindu reformist movement had to do, but Muslims are given special rights, privileges, subsidies and reservations in jobs and educational institution. It pays to be a non-Hindu in this Hindu majority nation, yet Harvard hate centre's Martha loves to describe Hindus as the most violent threat to our democracy.

The best of the Hindu minds form the most respected and revered community globally - no matter

**The worst kind of communalism is that which segregates the responses on the basis of the victims' faith or colour. And the worse violence is through words based on untruths.**

what the flag of their adopted nation is. They prove as patriotic and faithful to their nation as any other indigenous group. And they are the most dynamic supporters of the Hindu right Martha fears so much.

They are unlike the hate support groups of the Martha hue, who are stubbornly opposed to a different view point and try to Stalinise their actions against them - through humiliation, isolation, delisting and blacklisting, all in the name of "protecting democracy, free speech and tolerance"! They support an artist's right to paint a nude Jesus showing some liquid from his penis dropping in the W.C. and

a Hindu goddess killing a fully-grown man coming out of her womb, but refuse to give the right to say 'no' to people who find it too offending and filthy.

Martha has written what she loved to write and not what can also be described as an objective intellectual discourse. It's too one-sided and outweighs the ground realities. Hindu groups, of various right hues are the only section describing the oneness of the supreme god and have given best of their ambassadors like Sri Sri Ravi Shankar, Mata Amritanandmayi, Pramukh Swami (Swaminarayan), Pranav Pandya of Gayatri Pariwar and Swami Ramdev, who have addressed the European parliament, Karachi audiences, British knights, Manhattan and Silicon Valley wizards and Iraqi citizens with a message of love and amity. And they are the ones who have not minced words in their full support to a temple at Ram's birth place in Ayodhya. We are the same Hindu right flock Martha paints in bad colours for reasons known to her.

Positioning falsely to kill is a bad intellectual habit. So if Hindu leaders like K S Sudarshan hold a large congregation of Muslims in Ajmer and get applause, should it be ignored? If Hindu groups, the "right wing" RSS of course, celebrate the 150th anniversary of 1857 in the Mecca Mosque in Fatehpuri, Delhi has it to be pooh-poohed as a sham exercise? If Hindu and Muslim groups start a dialogue and come closer, should it be welcomed or its spirit condemned? It's for Martha Nussbaum to think about it.

Being a Hindu means having respect for a

[Continue on page 25 .....]



# Lack of Social Concerns in Hindu Faith and Mahatma Gandhi

**Prof. Kanhaya Lal Moza**

**T**he state of Jammu & Kashmir has witnessed despotic Dogra sway for one full century from 1847 to 1947. The Dogra rulers were, no doubt, devout Hindus. But despite their despotic sway they made no efforts at any point of time to repair the badly battered Hindu social fabric. They have been insensitive to the horribly disproportionate demographic profile of the state which they created by pursuing the policy of integration through the use of their military might. Their myopic vision is illustrated by their unconcern towards the aspirations of millions of coerced converts to Islam anxious to come back into the religious fold of their forefathers. Hindus have never been great social scientists. If we desire that Hindu faith should survive, making deliberate assiduous efforts for the constant regeneration of social concerns becomes imperative. This fact too cannot be gainsaid that Dogra sovereignty over Jammu & Kashmir was never unlimited. It was obviously controlled by the British. But the quantum of whatever political power enjoyed by the Dogra monarchs was never utilized for bringing back neo-convert Rajputs, in spite of their appealing willingness, back into the Hindu fold. Even today we frequently hear Hindus converting to Christianity and Islam in different parts of India. Recently one whole family of Dalit Hindus converted to Christianity in Raipur where Gandhi Memorial College is situated. But we never hear about Muslim and Christian conversion to Hindu faith. This is because unlike Christianity and Islam, Hinduism has no social expansionist mission.

Mahatma Gandhi was painfully conscious about the lack of social concerns in Hindu faith. Some historians justifiably call him the greatest Hindu of the twentieth century. The father of the Indian nation was convinced that in his perpetual striving for union with God, a Hindu loses sight of the social concerns vital to his very survival. Advaita Vedantic Monism,

though a potent doctrine for the sublimation of an individual sensitive soul, generates social apathy and indifference. It negates the importance of the corporeal frame in the life of an individual. It inculcates socially harmful propensities like quietism and total rejection of social institutions. In Hindu social order we observe ashbesmeared mendicants with matted locks being held in high reverence and esteem. This is because they reject the importance of body and the institutionalized society. Though a devout Hindu by birth and conviction Gandhiji admired social concerns of Christianity and Islam. He had wonderful admiration for the doctrine of infinite compassion preached by Jesus Christ. The emphasis of Islam on hard physical labour greatly fascinated him. Gandhiji sought to establish institutions that would contribute towards the social regeneration of the votaries of Hinduism. He was convinced that secular polity is not antithetical to the progress and development of Hindu faith. It is this frame of mind which led him to define Education as the development of an individual body, mind and spirit. After Gautama, the Buddha, Gandhiji is the greatest socio-spiritual genius that India has produced. He was convinced that the individualistic spiritual strivings of the bright Hindu minds generate among them stolid indifference towards their brethren occupying lower rungs in the social hierarchy. This callous disregard encourages their conversion to other faiths inimical to the very fundamental sublime tenets of Hinduism. He magnanimously befriended these people and thus contributed significantly towards the prevention of their shameful conversion to other faiths. In the riot-tom Naokhali in West Bengal this saint of great dispassion and detachment, completely purged of any selfish political ambitions, spent a number of months in the hut of a washerman. During this period he administered healing balm to the wounded psyche of the riot victims. He travelled endless miles barefoot



for pulling out of the slough of despair miserable Indians living in far flung comers of Calcutta. Many historians justifiably call Mahatma Gandhi a great fisher of men. Just as Jesus Christ through his infinite compassion persuaded common man to enter into his fold, in the same manner through his sensitive concerns for the lower Indian social rungs he strengthened their resolution to adhere to the faith which teeming Indian millions practised down the centuries. Hinduism has been an intolerant religion to which infinite compassion has been an alien concept. In spite of the lofty and sublime philosophical content of their religion Hindus down the Vedic ages have indulged into orgies of hecatombs. While standing strongly rooted to his Hindu faith, Gandhiji was fascinated by Christian and Muslim Mithles of sensitive social concern which accounts for the tremendous expansionist progress of the votaries of these faiths.

All of us know that 'vaishno jan to \_\_\_\_\_' was an important item in the devotional repertoire of Mahatma Gandhi. It is a poem written by the fifteenth century Gujrati poet Narsih Mehta who was also a great music composer. Thematically this poem is strikingly different from most of the devotional lyrics sung by devout Hindus. It is not a supplication before God for the grant of various boons and temporal bliss. Here the typical Hindu 'I' and 'Me' gets replaced by 'We' and 'Us'. The poem emphasizes that a true follower of Vaishno faith is one who entertains sensitive social concerns; who has empathic appreciation for the miseries of others; who does not nourish conceit on rendering succour to the needy. While acknowledging essential beauty of every individual, he denounces disparagement of any person; he admires the motherly virtue of inculcating in a youngster the discipline of equanimity; he emphasises the necessity for the exercise of temperance in sexual behaviour and meticulous adherence by the truth. The devotional lyric preaches purging of one's mind off the basic propensities like avarice and greed; a true follower of the Vaishnavite faith is one who shatters asunder throttling shackles of attachment and constantly actuates his conduct by rigorous dispassion. Narsih Mehta is firmly of the conviction that a true devotee of God constantly guards himself against indulgence into lechery and violent outbursts of rage. Coming face to face to him ensures salvation to seventy one generations of a fortunate person. ■

[Continue from page 23 .....]

## ***It Pays to be a non-Hindu...***

different faith and not just tolerance. Hindus never believed in conversions and "harvesting seasons" for the heathens and pagans. One had to be born in a Hindu family to be a Hindu. It's only in the early last century when Swami Dayananda saw the threat from Christian proselytizers acting under the protection of the British, that he allowed re-conversions or the *shuddhi* movement (purification act to bring back the faithful back home).

A pain is a pain no matter what signatures of the God the body bears. The worst kind of communalism is that which segregates the responses on the basis of the victims' faith or colour. And the worse violence is through words based on untruths. Martha has succeeded in excelling in the art of hurting Hindus more than the jihadis could achieve.

We are not like Americans or the Europeans who have made the lives of Muslims a hell post-9/11. One has to see how a Muslim is treated in Martha's land at the airport, offices and in public places. They can't even dream to climb up the ladder in any sphere.

We are different, or accommodating and respectful to a different viewpoint. A Muslim head of the state was supported and made possible by the same Hindu right groups whom Martha describes as the threat to democracy. And while selecting an appropriate candidate in that period, another strong contender that emerged with the Hindu right support was a Christian, who lost the race because a Christian political leader refused to support him for fear of losing the claim to the Prime Ministership.

This happened not because of any act of benevolence, but we earnestly believe that every Indian no matter what his or her faith, is one of us; we share the same ancestors, language, race, culture and future.

Unfortunately the kind of writings that Martha and her friends have produced make Hindus feel more threatened and many of them feel compelled to Islamise their responses. That's the threat we face today from the false gods of Harvard. Left to ourselves we are quite capable of defending democracy and civil values so painstakingly preserved and practiced over the last 5,000 years. ■





# A Brief Historical Sketch of Trika Saivism

**M.L. Pandit**

*Mahanayaprakasa*, whereas the latter composed *Devinama-vilasa* as well as the *Sivajivadasaka*.

Certain Sivanandanatha initiated a parallel tradition of Saktism, which is known as *Kalinaya*, in the eighth century. Sivanandanatha passed the secret lore of the *Kalinaya* to his three female disciples, namely, Keyuravati, Madanika and Kalyanika. The Apabramsa passages that appear in the *Tantrasara* and the *Vivarana* on the *Paratrisika* of Abhinavagupta seem to have been composed by Madanika, which Abhinava most probably received from such of his teachers as Ujjata and Udbhata. This female disciple of Sivanandanatha had three main disciples, who are known as Govindaraja, Bhanukacarya and Erakanatha. The preceptorial line of teachers of Govindaraja and Bhanukacarya seem to have become quite influential in the Valley of Kashmir. The teachings of Govindaraja through his disciple Somananda reached Jayaratha through a long line of teachers. The knowledge that Abhinavagupta received of this Sakta school is through the lineage of Bhanukacarya. In addition to these Sakta teachers, there appeared in the Cola country of the South a scholar-saint called Mahesvarananda alias Goraksanatha. He was deeply influenced by Abhinavagupta, and it becomes quite obvious from such compositions of his as the *Maharthamanjari*. He also wrote a commentary, called *Parimala*, on this work. This commentary is a storehouse of information concerning the history of Kashmir Saivism.

These two traditions — Saiva and Sakta — must not be treated as separate and distinct from each other. They, rather, should be seen as the two aspects of one and the same spiritual tradition, which is that of the Trika. For the Trika the Absolute, when looked at or seen from a theological perspective, is both Siva and Sakti, which is to say that the Absolute is not only God, but also Godhead. Although

As to when historically Saivism was introduced into the Valley of Kashmir is quite uncertain. Tradition has it that it was sage Durvasa who revived the Saivite lore through his three mind-born sons. Insofar as the Trika branch of Saivism is concerned, its origin is ascribed to one of the mind-born sons of Durvasa, namely, Traiyambakaditya. One of the descendents of Traiyambakaditya, namely, Sangamaditya, is said to have introduced the Trika system in the Valley of Kashmir during the eighth century AD. He is believed to have been the sixteenth teacher in the line of Traiyambakaditya. This account is mainly based upon the *Sivadrsti* of Somananda, as Somananda himself claims to be the twentieth descendent of the line of Traiyambakaditya.

There were many Trika thinkers who were deeply influenced by the Sakta philosophy of Pradyumnabhattacha. Such teachers as Punyananda and Amrtananda were deeply influenced by Saktism. The former wrote an excellent work on Saktism, and the work is known as the *Kama-kala-vilasa*, whereas the latter composed a commentary on it. Amrtananda also wrote a commentary, called *Cidvilasa*, on the *Yoginihrdaya-tantra*. The Sakta tradition was also enriched by such teachers as Sitikantha of thirteenth century and Sahib-Kaula alias Anandanatha of the seventeenth century. The former wrote in old Kashmirian language the



**For the Trika the Absolute, when looked at or seen from a theological perspective, is both Siva and Sakti, which is to say that the Absolute is not only God, but also Godhead. Although reality is single and one, it is understood or interpreted from two perspectives.**

reality is single and one, it is understood or interpreted from two perspectives. When God is looked at in terms of transcendence, then he is spoken of as being identical with pure I-consciousness, which is to say that he is transcendent to every physical and mental phenomenon. As transcendent, God shines as the light of the consciousness. God is not only light, but also is awareness. And awareness denotes activity. In relation to God this awareness inclines him towards the exterior manifestation, which results in the display of the cosmic activities of God as Godhead. It is this aspect of the Absolute that is represented by Sakti, whereas Siva aspect constitutes the transcendent aspect. In this manner are synthesised both Saivism and Saktism within the over-all philosophical framework of the Trika.

When an individual, through the descent of grace and through one's effort, come comes to realise within himself that he is none other than the Absolute, then the knowledge that emerges is called recognitive knowledge (*pratyabhijna-jnana*). Most of the methods that the Trika makes use for the purpose of realising the essential nature of the Self belong to the Sakta tradition. The Trika is Saiva insofar as theoretical knowledge is concerned, but is Sakta when it comes to the practical aspect of *sadhana*. In such saint-philosophers as Kallatabhatta, Somananda and Abhinavagupta both the Saiva and Sakta aspects of the Trika are so synchronized as to form a single whole.

The genius of Abhinavagupta has so synthesised the Saiva and Sakta aspects of the Trika as to give rise to a philosophy that is both non-dualistic as well as theistic. He has so constructed his philosophy as to establish the non-dual Absolute as the sole reality. This non-dual Absolute as consciousness has Godhead as its essential nature. The Absolute as non-dual and transcendent is beyond mind, intellect and speech. It is as Godhead that the Absolute, through its cosmic powers, manifests itself as this universe, and therefore assumes the

role of God as almighty. As pure I-consciousness the Absolute is not equated to ego, but is identical with self-awareness. The Absolute, thus, is not simply light, but also is awareness.

The static aspect of the Absolute as pure I-consciousness is known as Siva. The dynamic aspect through which the Absolute manifests itself as the universe is known as Sakti or Godhead. Siva is the Absolute as consciousness and Sakti is its nature. The manifest universe is not due to the influence of *maya* or *avidya*. Both *maya* and *avidya*, instead, are the result of Divine Energy. The phenomenal manifestation is not so false as to be equated with the horns of a hare or with the barren woman's son. It is the Absolute itself that appears as the manifest universe. The manifest universe is true when considered from the phenomenal perspective. The manifest universe, when viewed from the absolute viewpoint, is to be understood as being non-different from the Absolute. It is this perspective of the Trika concerning the status of the universe that differentiates it from the Vedantic and Buddhist absolutism.

Further the Trika asserts that the Absolute as consciousness is of the nature of bliss, which means that it displays continuously its blissful nature. It is this blissful nature that creates urge within the Absolute to manifest itself outwardly as the universe. The Absolute, while manifesting as the universe, does not undergo any kind of change, transformation or division. The process of manifestation occurs like that of reflection in a mirror. The powers of the Absolute are reflected within its own self-consciousness, and consequently these reflections get reflected as the manifest universe. Accordingly the Absolute appears as that that is constitutive of the universe, which means that it is God himself who appears as a limited and finite individual. This appearance of the Absolute as the universe as well as entities therein is actualised due the theistic nature of God. In this manner God reduces himself to the category of finitude. It is in the context of this play of the Lord that both bondage and liberation have to be understood. Bondage is that activity of God whereby he obscures his essential nature. In contrast to bondage, we have liberation. And liberation is such an activity whereby the essential nature of the Lord is revealed. Thus bondage and liberation may be seen as constituting the obscuring and revealing activities of the Lord.

The Trika system of thought differs radically

[Continue on page 31]



# Will Pitambare's martyrdom sensitise us to introspect?

**S.Gurumurthy**



*Residents of Thane, Maharashtra, pay their last respects to Major Manish Pitambare. (Inset) Major Manish Pitambare.*

**T**he army commander in Anantnag in Kashmir valley got a tip-off that the head of the dreaded terror outfit Hizbul Mujahidin, Suhail Faisal, was holed up in a crowded locality in the town.

Night was approaching. The mission was clear. Faisal, the coward with guns hiding behind civilians, had to be finished off with zero loss of non-combatants. Major Manish Pitambare, the best officer the commander had had and a dare devil soldier who had had many hits to his credit, was the obvious choice.

His high risk and successful tenure at the war zone was to end in another three weeks' time. But he was called to his last mission before he left the valley. And that became his final mission. He accomplished the mission for his motherland. He engaged and killed Faisal with zero loss of civilians and also saved his buddy who was hit by bullet. But the price he had to pay for this was his own life.

Merely 32, he left behind his shattered wife and child, just 18 months old, who hardly saw his father, besides his aged parents. The brave young soldier perished to relieve his motherland of a dreaded terrorist. This is not, but what follows, is the story.

On the next day, the Indian media - both print and show - had no space even to report on Pitambare's demise, much less celebrate his valour or revere his martyrdom. It was busy otherwise with the trivia the nation, thanks to the easy money that fashions life here, is increasingly becoming obsessed with.

This is tellingly brought out by one Rajeev Issar

who happened to surf all Indian news channels on November 28. This is how Rajeev exposed what the stupid India media was obsessed about then.

On November 28, the day after Pitambare killed Faisal and perished, the headline news that dominated the Indian TV news channels all day were these: 'Sanjay Dutt relieved by the court', 'Sirf Munna, not a bhai', '13 saal ka vanvas khatam'. Salman Khan praised him as 'a good person'. Big B said 'he's like elder brother to Abhishek'. Priya Dutt said, 'we can sleep well tonight, a great relief'.

The other headline news was 'Shah Rukh Khan replaces Big B in KBC'.

The Parliament in session then was hopping mad at the poor performance of the Indian cricket team! Bored with the trivia in the Indian TV channels, Rajeev began to surf other channels. He was startled to read this news on the BBC: 'Hisbul Mujahidin's most wanted terrorist 'Suhail Faisal' killed in Anantnag, India.

Indian major leading the operation lost his life in the process. Four other soldiers also died.' Shocked at a foreign news channel reporting such important news about the Indian war on terror, Rajeev rushed back to the Indian channels. He says, 'it was past midnight and still Sanjay Dutt was ruling the stupid Indian news channels'.

The news channels were reporting how Sanjay Dutt was pleading with the judge that 'he is a sole bread winner of his family' and 'he has a daughter, studying abroad'. Rajeev's mind contrasted Sanjay with Manish. When Manish took on the terrorist in the dark night hours before Sanjay was pleading in the court on November 28, he never thought he had a daughter of just 18 months or that he was the sole breadwinner of his family. It is precisely to save innocents from AK-47 and bombs of the terrorists that Pitambare perished.

Yet it is Sanjay Dutt, who was given the benefit of doubt in Bombay bomb blast case and the proud owner of AK-47 suspected to be gifted by Dawood Ibrahim, who was the hero of the day's news. Pitambare's daring act or death was thus relegated to be reported in a foreign channel.

More on Pitambare. Just before he left on his final

[Continue on page 31 .....]



# 13 July 1931: The tragic reality!

Dr. R. L. Bhat

***'The crowd took the bodies in a procession to the city. When it reached Maharaj Ganj, the Hindu shops which had been closed were broken open and looted. Serious rioting followed not only in Maharaj Ganj but also other parts of the city notably Vichar Nag, Nowshehra etc.***

**C**houdhry Ghulam Abbas has a strange tale to relate about the 'incidents' of 13 July 1931. Says he: 'on 13th July I was in Amiira Kadal in company of a friend engrossed in a casual gossip. In a few moments, the whole atmosphere became laden with dust. Everything turned dark. I thought It was going to rain heavily. I was about to retire to my lodging when clouds descended upon everything. From earth to the sky all turned into one solid body of dust. It was so dark that I could not see my friend standing just two feet away from me. This cataclysm continued for about three quarters of an hour. Then all was still. The dark sky turned coppery red' (*Kashmukash*, page 60). This is the eye-witness account of an important personage, while the city was in control of rioters and the state police was in a total quandary and was searching for the 'prime minister' Wakefield to order the army out. The Prime Minister Wakefield was just 'not available'. The IG of police was searching for him all over, waiting for his orders while he remained 'unavailable' because he was drinking wine with his friend. Later, Wakefield told the Inquiry Commission that he 'did not know Kadiir was being tried that day'!

Bazaaz has the details (*Inside Kashmir*, pages 128 to 133): Soon after the arrest of Kadiir, there were incessant rains in Kashmir. Waters rose high. For a fortnight people forgot everything as they tried to salvage their homes, properties and selves from the flood. Kadiir's trial began in Session's court on 6th of July 1931. It continued on 7th, 8th and 9th (of July 1931). During these days, people who had 'forgotten everything' came out in large numbers to have a glance (dildaar!) of the handcuffed (crusader?) Kadiir. They would crowd the court and gather on roads, lanes and streets.

The authorities feared a law and order problem. A high level meeting was held. It was decided that the next hearing shall be held in the central jail itself. The 'decision was kept confidential' but became 'known to everybody'. On 13th July, the day of next hearing, people began to gather outside the jail premises in large numbers. Before the arrival of the session judge, the crowd had swelled to 7000. 'The mob wanted to see the accused.' When the Session's judge arrived, it surged and broke into the jail premises, where upon the judge ordered arrest of the ring leaders.





The order of arrest excited the mob. It threw stones on police and shook the telephone poles thus cutting off all telephone lines. Attempts were made to set fire to the police lines. Mayhem ensued. It was, says Bazaaz, then that firing was ordered. Ten people were killed. Bazaaz has a significant sentence here: 'on 26th July it was discovered that 21 had died'. 'The crowd took the bodies in a procession to the city. When it reached Maharaj Ganj, the Hindu shops which had been closed were broken open and looted. Serious rioting followed not only in Maharaj Ganj but also other parts of the city notably Vichar Nag, Nowshehra etc. Hundreds of Hindu homes and shops were denuded of their contents and inmates badly handled. Three Hindus were murdered and sixteen injured. Later firing was again resorted, to control a rioting mob, in Nawab Bazaar in which one person was killed'. Many sources name the 'other parts' of the city where the riots took place. They were Bahuri Kadal, Nawab Bazaar, and Nawa Kadal. It was reported that riots at all these different places took place simultaneously. Unofficial figures said that four Hindus had been killed and sixty injured, including a fire-brigade employee who was attacked for trying to extinguish the fire.

Looking at the events is clear that it had nothing to do with the freedom or rights. Days before the *Jalsa* at Khanka-i-maula was held, the district magistrate had ordered that no gathering be held there. Yet a *Jalsa* was held without any interference and seven representatives were chosen. Leaders departed and the meeting broke up. Then Kadiir stood up to make his oration. Kadiir had nothing to do with Kashmir, its politics or aspirations. He was an alien -a nobody -an unknown cook, accompanying a European tourist. Abbas says, 'he was a strict follower of the Islamic injunctions and possessed political knack'. Be that as it may, he belonged to Frontier Province of British India, not the state of Jammu and Kashmir. Yet the crowd stayed put to listen to him. Rather, the Muslim crowds had been listening to his fulminations for a week. And, obviously, loved him for it enough to come out for a 'glimpse of his while he faced trial' (before the infidels?). It tells that it had nothing to do with the secular, democratic aspirations, rights or struggle. More than that, it tells volumes about the so-called 'amity' that people readily attribute to the Kashmir majority.

In a trice -okay, in a matter of a couple of weeks! - this amity collects in a planned manner to attack a small minority which had nothing specific to do with the arrest, trial or anything. People have talked of the Kashmiri Hindus being jagirdars and nobles and that they lorded it over the Kashmir majority. An incident, which took place a month or so earlier to 13th July, is most informative in this regard. While the Maharaja was in Europe, a son, Yuvraj Karan Singh, had been born to him. The jagirdars and nobles of Kashmir decided to felicitate him on this happy occasion.

A meeting was held in Srinagar in which the nobles and jagirdars of Kashmir set up a committee to present their greetings to the Maharaja. Balca Kaak Dhar, a Hindu jagirdar was chosen its president. This greatly angered the Reading Room Party. They 'taunted the Muslim jagirdars ' for choosing a Hindu to head the committee 'and jeered at them'. The taunts and jeers had the desired effect. More than 200 Muslim nobles and jagirdars gathered at the house of Miir Maqbuul and formed an alternative committee headed properly by a Muslim to greet the king on the occasion!

Apart from the light this incident throws on the secular pretensions attributed to the Reading Room Party, it tells that there were hundreds of Muslim jagirdars and nobles (Bazaaz uses the term, *rayiises*) in Kashmir. If 200 gathered at Miir Maq buul' s house, many must have been still with the original committee, for the Muslim elite did not quite like the RR Party. It is useful to remember that at present the valley has only 46 MLA. And here there are Muslim jagirdars and nobles in hundreds! To one of these rayiis houses belonged Mirza Afzal Beig. A legend current in his home district Islamabad (Anantnag) says that the horse of his Tonga was so finicky that it refused to walk on dirt roads! It is plainly incorrect to hold that only non-Muslim were jagirdars and nobles who lorded it over Muslims and that Muslims, therefore, had a 'cause' to subject Hindus to loot, arson and killings of 13th July. And, they did it on a cue from the alien Patthaan, who had nothing to do with them, Kashmir or the state, save as being a 'pious Muslim', which Abbas says he was, and deems so sufficient -so 'natural' -a reason that he does not peruse the question at all.

13 July 1931 was no democratic protest. M J Akbar in his 'Kashmir behind the vale', (2002) ominously calls it "the first mass communal violence in the state" (page 70). It ran contrary to the minimal humanist behavior which would desist from targeting a small minority, practically living at mercy of the overwhelming majority enveloping it. The mobs did not attack government or properties of the government, nor did it venture into the areas occupied by the officials. Save for the telephone wires, it targeted nothing but the minority properties, houses and personnel. If it was spontaneous it was an ordered yet most shocking expression of communal frenzy. It may be okay for Choudhry Abbas to thank heavens for giving the 'Muslim movement for freedom' a bloody beginning, but it would only sicken a rational mind. Yet the torch bearers of secularism have been assiduous in their veneration of this day, its content and its appeal. Can this remembrance be anything but reiteration of the communal riot of seventy years ago? Aren't the leaders while renewing their 'oaths' on martyrs' day pledging themselves to carry out the appeal and agenda of Abdul Kadiir?



An oft quoted dimension to the 13 July says that it was a British conspiracy. The Round Table background, chain events of Id day of 1931, the deluge of posters of 'Islam in danger' (Shabnam Quyoom, in his four-part history, says that the posters had reached Srinagar even before the events at Jammu Police Lines and Id Gah had taken place!), the role of Wakefield before and during the 13 July, and presence of Kadiir all point to a conspiratorial hand. If 13 July is a conspiracy, where are the 'martyrs' and where is the reason for remembering the day each year, save as a blot on the state history? If it was a preplanned thing, the behavior of the Muslim majority is too very shocking, -too inexcusable thereby, especially because of the voluntary participation by the common masses in a most communal display.

Two signal events of recent history, similarly shocking and shameful, involving the Kashmir majority

have been the 1979-attack on Jamaati-I-Islami cadres in the wake of Bhutto's hanging by Zia-ul Haq and the selective killings of Kashmiri Hindus in 1989-90 and their subsequent externment from Kashmir.

Indeed, from 1931 to 1990 runs a shameful continuum that gives a broad lie to the presumed tolerance as well as secular outlook of the Kashmir majority! After 13th July, says Bazaaz, "the communalists and pan-Islamists came to occupy the helm of affairs. Not that there was any change in the leadership. That is not necessary in movements of this kind. However, the ideology of the leaders became emphatically communal." This state, its people and its politics has seen ample proof of that communalism ever since. It has had few occasions to examine, much less to protest, the clear communal content of the so-called 'struggle'. Could one expect more open discussion on the point, after seventy years? ■

[Continue from page 28 .....]

## Will Pitambare's.....

mission, Pitambare sent an SMS to his wife saying that he was 'leaving for an important mission' and would 'call immediately after returning.' Mugdha, his wife, said, 'I replied and waited for the call, but it never came.' 'For him', she said, 'the army was everything. We were all secondary when it came to his job or his mission.'

Despite being among the best students with the whole world of opportunities open to him in civilian life, he chose to join army to serve his motherland. The Rediffmail.com, an internet news channel, was the only Indian news purveyor to publish a tribute to Pitambare on Nov 28.

Sailesh Dhuri his classmate who wrote the tribute said: 'When I last met him a few years ago - I asked him why don't you take a transfer outside Kashmir. He said his country needs him the most there'. Yes, it was that need of the country for which he martyred. Manish, leaving his young wife and small child, perished for the motherland like thousands of brave soldiers have in her cause - unreported, unsung and unwept. Despite being ignored by the media thousands joined the funeral procession of Manish at Pune. Manish Pitambare and martyrs like him for the country have no space in the media that is addicted to promote Sanjay Dutt's, Shah Rukh Khans, KBC's and cricket and is more concerned about Abhishek-Aishwarya marriage and Shilpa Shetty's success in London. The shameless media celebrates the trivia and shuns the martyrs. Will Pitambare's martyrdom sensitise the media to introspect? ■

[Continue from page 27 .....]

## A Brief Historical...

both from Advaita Vedanta and Buddhism. The Trika differs from Advaita Vedanta in that it does not consider God as being the result of *maya*. For the Trika the universe is real, and is non-different from the Absolute. In contrast to it, Advaita considers *maya*, which is an external element, as the cause of the universe. Since *maya* can be negated, it means the product of *maya*, which is the universe, can also be negated. And we can negate only that that is not real. It boils down to the assertion that the world is unreal. The Buddhist conception of consciousness as being momentary is not acceptable to the Trika. The Buddhist fail to go beyond dreamless state of animation, which prevents them from penetrating the Fourth State, viz., the state in which is revealed the nature of the Self. It is this lacuna in Buddhist thinking that is responsible in making them to think of consciousness as momentary. In contrast to the Vedantic and Buddhist views, the Trika thinks of God and his Sakti as being two aspects of one and the same reality.

The God of the Trika is not a lifeless category, but is a God who is full of blissful activity. It is this blissful nature of God that makes him creative and active. And the world of manifestation is nothing but an outflow of this creative urge, which is but bliss. ■

[First part of this article was published in Nov. -Dec. 2006 issue of Vichar. This is the concluding part.]



## FAMILIES CLAIM GOVERNMENT JOBS AND EX-GRATIA MONEY FOR MUSLIM YOUTH WORKING IN REST OF THE COUNTRY

Wonder, why terrorism is not ending in Kashmir? Is it actually intense sentiment for some ideal that forces people to lay down their lives or is something else sustaining the saga of death and destruction in Kashmir. Here is just one reason for terrorism to stay beyond expected life span. Ex-gratia relief as also a Government job for one of family members of any "custodial disappearance" under SRO-43 has opened new ways of earning quick money. Hundreds of Kashmiri Muslim youth are working in different states in rest of the country and are not returning to home as their families claim and receive the benefits under the above mentioned scheme. They are being told by their families that Government jobs and ex-gratia money claimed on account of their "custodial killing" would be taken back by the Government if they surfaced anywhere in the Valley.

Though this was known to people for long time, but the practice was exposed recently when two young men, Farooq Ahmed Dar and Mohammad Anwar Bhat of Kupwara surfaced in Mumbai and Delhi and returned to home after 16 and 18 years of "disappearance" respectively. A new chapter of Kashmir's era of separatist militancy was revealed. "Everybody in Kupwara and Srinagar had blamed "renegades" for their "custodial disappearance" and added them to the unending list of the civilians picked up and eliminated by "security forces". As they remained untraced for years, Police and Revenue authorities prepared their cases for ex-gratia of Rs one lakh each as also a Government job for one of their family members. Their parents received the financial support of Rs 2 lakh, due to family members of any civilian killed by militants or security forces, and kept pressing for Government jobs under SRO-43" said media reports

Mohammad Anwar Bhat S/o Abdul Samad Bhat R/o Sonthipora, Kralpora, had "disappeared" in 1989, months before the era of "custodial disappearances" commenced with the eruption of militancy in January 1990. As he reached Delhi and grew up there while working at MJ Plastics of one Mahavir Prasad Jain for years, he developed an affair with Hansar D/o Abdul Jabbar Sheikh, resident of Sinthangumpali, Police Station Borgor, District Dharamapuri, Tamil Nadu. One day, Anwar married Hansar. On April 30, 2007, when Anwar, now father of three children, completed nearly 18 years of his "disappearance", he surfaced back at Sonthipora according published reports.

It was in the year 2003 that the Kupwara family approached Police Station Trehgam with the complaint that Anwar, then just 16-year-old, had been "kidnapped by "unknown gunmen" and was believed to have been

killed in custody. Even as human rights activists got an addition to their list of the "custodial disappearance", Police confirmed after "verification" that Anwar had been "missing" and was believed to have been killed by "unknown gunmen". The then Deputy Commissioner, Abdul Majeed Khanday, sanctioned "ex-gratia" relief of Rs one lakh vide his Order No: 1109/DCK/R/Adm/2004 Dated 11-02-2004 and the amount was handed over to the Bhat family

Farooq Ahmed Dar S/o Mohammad Subhan Dar, resident of Divar Anderbug, Kupwara, after working for a month with a hotel in Lalchowk area of Srinagar, reached Mumbai and got a catering job with Chetan Goradia's Hansa Caterers, at A-I Dhayal Apartments, opposite Kent Towers, Bonvali, in West Mumbai. After working there for years, he too developed an affair with a young Hindu girl, namely Sangeeta. Months after consummation of the marriage, Sangeeta was taken ill. Farooq snapped the nuptial knot after Sangeeta tested HIV Positive at a hospital. Days after, Farooq himself tested HIV Positive. As doctors told him that his chances of recovery and survival were minimal, Farooq decided to return home deserting his wife unceremoniously. Farooq had "disappeared" in May 1991. During the course of his "disappearance", Farooq's family approached not only Police but also Association of Parents of Disappeared Persons (APDP)—not in 1991 but in 2003. Even a demonstration was organised to mark Farooq's entry into the Valley's "10,000 custodial disappearances" four years ago.

Back home, Farooq discovered that he too had been placed among the victims of "Operation Tiger", a drive of alleged custodial killings by security forces in 1991-92. Taking cue from a number of parents of the "missing civilians" and human rights activists, Farooq's father approached Police Station Lalpora on November 11, 2003, with the complaint that his son had been "kidnapped by unknown gunmen" and was believed dead. He too staked claim on ex-gratia of Rs one lakh as also a Government job to the family under SRO-43. With "Healing Touch" being the buzzword of PDP-led coalition Government, Assistant Commissioner (Revenue) Kupwara, forwarded Subhan Dar's application to SHO Police Station Lalpora vide his No: Relief/34292 Dated 22-11-2003 for verification.

In his "Factual Report" to SSP Kupwara, SHO Lalpora verified vide his No: 614/5A/PSL/03 Dated 10-12-2003 that 15-year-old Farooq had been "kidnapped by unknown gunmen when he was coming out of his home in connection with some work". He reported that Farooq's whereabouts were not known. According to SHO's report, Farooq's father had failed to lodge a miss-



ing report at the Police Station in 1991-2003 period for fear of gunmen. On "Police verification", DC Kupwara, Abdul Majeed Khanday, sanctioned ex-gratia relief of Rs one lakh and payment was made to the Dar family by cheque.

Officials at DC's office in Kupwara confirmed to media that ex-gratia of Rs 2 lakh had been made to the Bhat and the Dar families. They revealed that the authorities also processed their cases and were looking for two Government jobs for the families under SRO-43. In an attempt to justify their action officials in charge of Relief section at DC's office said that anybody untraced for seven years was "supposed to be dead". When it was pointed out that death could have occurred by many factors and "unknown gunman" was not the only source, they pleaded that both the cases had been "processed and sanctioned" on Police verification.

SSP Kupwara, Vijay Kumar, confirmed that both the missing youth, whose families had claimed and taken ex-gratia relief of Rs 2 lakh, had surfaced in Kupwara after 16-18 years. He said that both the youth met him at his office and revealed how they had been working and staying in Delhi and Mumbai but had been labeled as "dead" in Kupwara. He said that Anwar was staying with his siblings while HIV Positive Farooq had returned to a

Mumbai hospital after staying at home in Lolab for about a month. According to him, family members of the duo pleaded that they had approached the authorities when many people told them that Farooq and Anwar had been "kidnapped by renegades and killed in custody by Army". He said that Police had just submitted a report to DC Kupwara who would take a decision in the cases never heard of in the last 18 years of militancy in Kashmir.

SSP said that Farooq and Anwar revealed that hundreds of Kashmiri youth had been, like them, working in several Indian states but were not returning to home as they had been told by their families that Government jobs and ex-gratia money claimed on account of their "custodial killing" would be taken back by the Government if they surfaced anywhere in the Valley. He said that a Police party, after completion of the local investigation, would visit Delhi and Mumbai to find whether Farooq and Anwar had really remained out of touch with their families or they were taking refuge under a cooked up story.

Meanwhile, Police Station Nehru Park has traced 17-year-old Mohammad Saleem Jafri S/o Abid Jafri R/o Allah Pir, Pooch, in Boulevard area four years after he had disappeared while going to his school in Pooch on March 28, 2003.

## **DISTURBED PARLIAMENTARY COMMITTEE URGES UPON MHA TO ASK J&K GOVERNMENT TO SEND REHABILITATION SCHEME EXPEDITIOUSLY**

The Parliamentary Standing Committee of MHA has once again strongly urged upon the Ministry to further impress upon the J&K Government about the necessity of sending schemes for relief and rehabilitation of Displaced community of Kashmiri Pundits expeditiously and implement them in time. State government for years has failed to prepare schemes for relief and rehabilitation of the displaced community resulting in not only reduction of amount allocated at BE but actually spending less than the reduced estimates. The Ministry of Home Affairs stated before the Committee that the schemes were not forthcoming from the State of J&K. As a result of this, though migrants are living in sub-human conditions in rehabilitation camps, funds allocated for that purpose are not utilised fully. In view of this, the Committee in its 119th Report had recommended that Government should impress upon the J&K Government to come forward with schemes in time and implement them without delay. But in spite of this, the Committee was disturbed to learn that against the BE 2006-07 provision of Rs. 120 crore the expenditure during 2006-07 was expected to be only Rs. 70 crore. The Committee once again strongly urged upon the Ministry

to further impress upon the J&K Government about the necessity of sending schemes expeditiously and implement them in time so that all the J&K migrants are rehabilitated without further delay.

The scheme for relief and rehabilitation of J&K migrants, the committee noted, has been introduced by the Government to minimise the difficulties and hardships of the migrants and to provide them a reasonable amount of sustenance and support. There are 55,950 Kashmiri migrant families of whom 34,562 families are in Jammu, 19,338 families in Delhi and 2050 families in other States/Uts, the report notes.

In its 112th report the House Committee had said that the targeted attacks by the militants against civilians in the initial phases of the terrorist violence in J&K forced a large number of Kashmiri Pandits and a sizeable number of Sikhs and other Hindus and a few Muslims to migrate from the Valley in 1990s. There were 56487 migrant families as per official records. The Central Government initiated a policy to provide relief and rehabilitation to such families/people. The thrust of the policy was to minimise the difficulties and hardships of the migrants and provide a reasonable amount of



sustenance and support. Various State Governments/UT Administrations were reimbursed by the Central Government for providing relief to such Migrants.

The Committee was also informed that a study team of Advisor, Planning Commission and Joint Secretary in Ministry of Home Affairs had studied the living conditions of migrant camps. The team had found living conditions grossly inadequate.

The Committee expresses its deep concern over the living conditions in rehabilitation camps of Kashmiri migrants in Jammu and Delhi and Government's dilemma and lack of clear vision on the future of these migrants. The Committee is of the considered view that the migrants should be sent back to the valley only when adequate security of their lives and properties is ensured. Keeping in view the living conditions in the camps, the Committee feels that Government instead of projecting a saving Rs. 174 crore under Relief and Rehabilitation should have utilised the full amount allocated under the said head for improving the living condition in these camps. The Committee is also of the view that instead of conducting studies on migrants some concrete steps to improve their living conditions should be taken urgently.

During 2005-06, Rs. 153.11 crore was allocated at BE, which was reduced to Rs. 129.30 crore and the actual amount spent was Rs. 108.73 crore. In 2006-07 a provision of Rs. 120 crore was kept at BE for rehabilitation schemes and relief measures for Kashmiri migrants and this amount has been retained in BE 2007-08 in spite of projection of Rs. 130 crore for the same year. The officials of Ministry of Home Affairs during their presentation stated that the amount of Rs. 120 crore has been retained in BE 2007-08 due to receipt of fewer claims for reimbursement from the State Government of J & K.

The Committee regrets, it says, to observe that the Government is not serious in fully utilising the amount allocated at BE stage for rehabilitation of J & K migrants. When Central Government has made the allocation, State like J & K should have come forward with the schemes for utilising the money, particularly in view of its being a terrorist savaged State. The Committee further observes that the State Government should not have any hesitation in formulating the schemes for which Central Government is prepared to allocate necessary funds. The Committee, therefore, reiterates its recommendation made in its 112th Report (para 8.3, page 15) on Demands for Grants (2005-06) that the full amount allocated for the rehabilitation schemes for the J&K migrants should be utilised.

## **FIND ARCHAEOLOGICAL EVIDENCE OF THE BUDDHIST CONFERENCE HELD IN KASHMIR VALLEY: J-K GOVERNMENT ASKS ASI**

The Jammu and Kashmir Government has decided to approach the ASI to determine if there is any archaeological evidence of the third international Buddhist conference held in Kashmir Valley in the 3rd Century BC at the time of King Kanishka.

The Government wants the ASI to conduct an exploration for copper plates on which the proceedings of the third Buddhist conference are believed to have been recorded. These copper plates were later put in stone boxes and buried.

The conference is believed to have been attended by over 500 Buddhist scholars from around the world. It was held over six months and, after it, Buddhism spread to China and Central Asia.

The conference was held at the time of the reign of Kanishka. A Kushan king, his empire extended from northern India to Central Asia and was famous for its military, political and spiritual achievements. While his capital was at Balkh in northern Afghanistan, the regional capitals were located at Peshawar (now in Pakistan) and Mathura in India.

A heritage conference held in the Valley recently had stressed the need to unearth the copper plates on the Buddhist conference. Since the state Archives Department is ill-equipped to do so, said Director, Archives and Archaeology, S K Qadri, it had decided to approach the ASI.

What may prove difficult, however, is tracing where these copper plates were buried. While some believe that the third Buddhist conference was held at Kundalwan, others say it may have been at Kanilwan in Anantnag or even at Kanispora in Baramulla or Pariashpora or in Zabarwan hills.

"We recently dug out an urban settlement of the period of Kanishka near Kudbal in Anantnag. This led us to believe that the copper plates related to the Buddhist conference may also be found here," said one Archives Department official.

If found, the copper plates would not only be an archaeological treasure, but also put Kashmir in the Buddhist tourism circuit.

## **SCIENTISTS EAGER TO FIND IF LARGE SCALE EXTINCTION HAPPENED IN ZEWAN KHUNAMUH (Kashmir)**

Geologists from across the globe are showing a keen interest in Zewan Khunamuh, in Kashmir. A geological site located 15 kms from Srinagar, Zewan Khunamuh could hold remains of thousands of marine



species which once existed in this part of the world.

About 95 per cent of the marine species which existed in this area were wiped out some 260 million years ago.

"It was the largest extinction of marine species in the geological records of the world. Hardly 5 per cent of the species that once lived here survived. Later, new marine species evolved," said Dr G M Bhat, eminent geologist and professor at the Geology Department of Jammu University.

He said the Permian-Triassic Section at Zewan Khunamuh presents immense potential for research on these extinct species.

This large-scale extinction, he said, happened much before dinosaurs came into existence. The dinosaurs disappeared around 65 million years ago. Bhat said, "Two prime reasons cited for the extinction are the emergence of some toxic elements in the sea and the change in climate."

The Permian-Triassic Section at Zewan-Khunamuh is considered the best global stratotype for a study on those marine species because nowhere else in the world does such a vast geological record of the period exist. "It is because of these geological records that geologists are showing interest in coming to Kashmir and conducting a sustainable research of the fossils," Bhatt said. The research will be conducted in joint collaboration with the Jammu University. "Geologists will be from some renowned institutions, including the University College London, Geological Society of London, and from the US and Canada," he said. In fact, a renowned geologist from Canada, Prof M E Brookfield, was on a visit here with a delegation of geo-scientists. "Another concern raised by the geologists is about the protection and preservation of this site. No efforts to conserve the site have been made by the state, despite its global significance," Bhatt said. Bhat said that Brookfield is expected to write to the Government of India for the protection and preservation of the Zewan Khunamuh.

"Jammu University will also write to the Central Government for declaring the site a national heritage and develop it as a geo-tourism spot," he said. (Express India)

### **Gani Bhat Slams Mufti, Says Can't fight till Qayamat**

The former Hurriyat Conference (M) chairman Professor Abdul Gani Bhat lashed out at pro-Indian politicians of Kashmir valley for trying to create confusion by claiming that they are presenting the road map. "Today I want to snatch the vital weapon from the hands of those people (obvious reference to Mufti Sayeed

and PDP), who by resorting to mere rhetoric are misleading the masses," Professor Bhat announced while addressing people at Idgah on the occasion of death anniversary of Mirwaiz Muhammad Farooq and late Abdul Gani Lone who were assassinated in 1990 and 2002 respectively.

While explaining the dynamics of the formula put forward by the Pakistan President, the Professor said, "Self governance is a concept and not a concession. It means no masters no surrogates and all are equal." According to Professor Bhat after self governance is implemented Kashmiris will have their own President, Prime Minister, own assembly, Supreme Court and their own Election Commission. He said that demilitarization would lead to the withdrawal of troops from the state and joint management will make it possible for India, Pakistan and Kashmiris to handle some issues jointly. "By opening all the roads, people from both the Kashmirs would be able to travel freely and there will be no restrictions on the movement of Kashmiris," Professor Bhat said.

The former Hurriyat (M) chairman said, "Some people say this is nothing but I want to ask them do we have to fight till Qayamat."

Chairman Mirwaiz Umar Farooq in his address urged the Prime Minister Dr. Manmohan Singh to build consensus in India for resolving the Kashmir issue. "The time has come for the Prime Minister to evolve a consensus on the Kashmir issue. He should initiate talks with the BJP, Left and other political parties to make them aware about the progress made on Kashmir," he said. Referring to the unity among pro-freedom parties the Mirwaiz said, "We've always stressed for forging unity and anybody who wants to joins us is welcome." Bilal Gani Lone son of the slain Hurriyat leader, Abdul Gani Lone, during his address blamed the mainstream political parties for creating confusion among the masses. "NC and PDP are trying to convey it to the people that there is no difference between us and them".

### **Kashmir tree protest is ignored**

The plane trees are becoming increasingly rare in Srinagar. Kashmir University has decided to build a guesthouse despite objections that it will threaten nearby chinara (plane) trees. Environmentalists have been protesting against the construction in Naseem Bagh. Some 30,000 chinars have been lost in Kashmir in the past three decades.

About 100 students at the Kashmir University went on a two-day hunger strike last week in protest against the construction of the guest house. One of them, Inamul Haq, vowed to carry on the protest.



"This garden is our national heritage. We cannot replace a chinar by another chinar within few years. Even if authorities expel us from the university, we'll continue our protest," he said.

University Vice Chancellor Abdul Wahid said that the chinars are a great asset. But the university is not there to protect heritage, he added. Mr Wahid said the guest house is being built about 8m away from the chinars so the trees will not be damaged.

But the state's chinara development officer warned that the trees spread their shallow roots far and wide and can survive only if construction takes place at a minimum distance of 50m. He said if the guest house was built, it would trigger the "slow death of the chinara".

Known as the crown tree, the majestic chinara has become part of Kashmir's identity since it was introduced hundreds of years ago. A survey conducted recently shows that more than 30,000 chinara trees - 65% of the total - have been lost over the past 30 years. The number has dwindled from 42,000 in 1976 to a mere 16,000 today.

(BBC)

### **Muslim astronaut in space worship problem**

HOW do you pray facing Mecca five times a day when you are circling the Earth 16 times every 24 hours? This is one of the problems facing Malaysian authorities as they prepare to send their first man into space. There are others: how to hold the prayer position in zero gravity, ensure that only halal freeze-dried food is in your space cupboard and perform your ritual ablutions before worship? They have all been answered by a team of Islamic scholars and scientists that has spent more than a year working on guidelines for the astronaut.

The Malaysian will travel to Russia's International Space Station in October, in exchange for a lucrative arms deal. The Government hailed the mission as an important milestone but religious scholars questioned how a practising Muslim could accommodate worship with the demands of space travel.

The space station travels around the world at 27,000km/h, making Mecca a target in perpetual motion. With 16 orbits a day and five daily devotion sessions determined by times of sunrise and sunset, devout Muslim astronauts could find themselves chanting their prayers as many as 80 times in 24 hours.

Water is a valuable commodity in space, but Muslims are required to wash before each prayer session. The holy month of Ramadan also falls during the mission. All Muslims are required to abstain from food during daylight hours — but what is daylight

in space?

Only two Muslims have gone into space, Prince Sultan bin Salman of Saudi Arabia, who travelled on the US shuttle Discovery in 1985, and Anousheh Ansari, an Iranian-American space tourist, who went to the space station last year. Both had to work out their obligations on their own.

Malaysia insists, however, that maintaining Islamic beliefs "is mandatory for Muslims in every situation, time and place". Mustafa Abdul Rahman, the head of the nation's Department of Islamic Development said: "Circumstances on the ISS that are different from circumstance on Earth are not an obstacle for an astronaut to fulfil a Muslim's obligations." Two finalists remain from 10,000 applicants: Sheikh Muszaphar Shukor and Faiz Khaleed.

The winner will be told that he may choose to fast in space or make up for it when he returns. If an astronaut doubts that the food provided is halal, he "should consume it only to the extent of restraining hunger". On prayers to Mecca, however, the guidebook sidesteps. These should be performed, it says, "according to the capability of the astronaut".

[The Australian: May 02, 2007]

### **Thousands of manuscripts lost in years of terror in J&K**

Years of turmoil in the Kashmir valley has not only cost hundreds of human lives but also eroded the ancient historical and cultural ethos of the state in the form of thousands of rare books and manuscripts that have been burnt or destroyed by religious hardliners.

"It has come to the notice of the National Mission of Manuscripts that thousands of rare manuscripts have been lost in the years of terrorism in J&K," said Dr Dillip Kumar Rana, Assistant Director of the Mission. "Most of the manuscripts that have been lost are in huge fires caused by terrorists and religious hardliners in ancient buildings like the Charar-e-Sharif and other art and cultural centres located in the Srinagar," Rana said.

Rana, was referring to the art centres like the Islamia college building (a repository of rare manuscripts and books) which was destroyed when militants set it ablaze on October 14, 1990. A fire had broken out in the Jammu and Kashmir Academy of Art, Culture and Languages in June 1999 which is known to be store-house of cultural heritage of the State.

However, the National Manuscripts Mission formed under the Union Ministry of Culture in 2003 has no account of how many rare books and manuscripts have been lost in about two decades of militancy in



the Kashmir valley, Rana said. He said the mission had come to know about individuals who have managed to save some of the manuscripts.

"For instance, we have come to know about a resident of Srinagar Manjoor Ahmed Daiku who has a personal collection of about 16,000 manuscripts most of which have been saved from fires," Rana remarked. He said that some of the rare manuscripts still survive in the Sri Pratap Singh Museum in Srinagar which houses the prized Gilgit manuscripts (Sangahata-Sutra) written during the 5th-6th century AD on birch bark. These manuscripts are regarded as one of the oldest in the world and here we have got about 600-700 bundles of these Gilgit manuscripts, he added.

"The manuscripts have been declared a national treasure," Rana said. The museum also contains valuable manuscripts in different languages covering many aspects like religion, history, literature, arithmetic and others. These scripts and inscriptions are on various materials such as birch bark, hand-made paper, wood, stone and cloth. The Gilgit manuscripts were accidentally discovered in 1931 when a group of cattle grazers unearthed a box in the region of Gilgit (now part of Pakistan administered Kashmir) in the then undivided J&K State.

"The mission has far managed to conduct a survey in 14 states and have so far located 32 lakh manuscripts," said Rana adding J&K region was yet to be surveyed. "Of the manuscripts that have been located, we have managed to document about 21 lakh of them and incorporated them into a national data base which exists at the mission's premises in New Delhi," he said. "Those manuscripts which we felt were very rare and contained important references have been digitalised," Rana said adding the mission has digitalised 24 lakh folios of manuscripts. (PTI)

### **Kashmir Valley wakes up to Buddhist tourism**

Srinagar, June 6 (IANS) The scenic Kashmir Valley has finally woken up to its lesser known Buddhist legacies to attract tourists from across the world.

Taking a cue from the central government sponsored 'Come to India - Walk with the Buddha' campaign, which targets tourists from Southeast Asia, Kashmir plans to revamp the Buddhist heritage of the valley.

"We have historical links with Buddhism and need to do something to promote its legacies in the valley," Farooq Ahmed Shah, director of the state tourism department, told IANS.

The idea is to open up the centuries-old Buddhist places of worship in the valley to foreign and Indian tourists who throng the Buddhist-dominated region of

Ladakh. "This would not only glorify our past but also give a much-needed fillip to foreign tourism in Kashmir," Shah added. He said the tourism department would develop a 'Buddhist circuit' of Kashmir.

"We have asked the central government to include the Kashmir Valley in its Buddhist tourist circuit." "The government has earmarked Rs.20 million for the first phase of preservation and developmental plans of two monasteries in Kashmir - at Harwan in Srinagar and at Ushkura in Baramulla," Shah said. The state had also approached the Archaeological Survey of India (ASI) for the preservation of these Buddhist heritage sites.

Harwan, 20 km from the heart of Srinagar, houses the 3rd century Kushan sites. Located at the bottom of Zabarwan hills towards the northern bank of Dal Lake, it was once a thriving Buddhist centre.

It has also been established that the great Kushan ruler Kanishka had held the Fourth Buddhist Council here in the 1st century AD. Remains of a monastery and a stupa, though in a state of neglect, can still be seen. Surviving tiles of the ruins display a variety of sculptural and decorative motifs.

Monastic establishments and terracotta artefacts have also been unearthed in Ushkura, known as Haviskapura in ancient times, in north Kashmir's Baramulla district, some 100 km from here.

Similar discoveries were also made at Ambaran Akhnoor in Poonch, over 30 km west of Jammu. Historians believe that Akhnoor was a stopover for Buddhist monks travelling from Patliputra (now Patna) to Takshasila or Taxila (now in Pakistan).

Buddhism at one time flourished in the Kashmir Valley though its imprints are slowly getting wiped away due to apathy on the part of the state and the people.

Buddhism, it is believed, had become a dominant religion in Kashmir during the time of emperor Asoka. It is also said that Srinagar, known as Shrinagari in ancient times, was first established by Asoka. Though Buddhism is said to have entered Ladakh from the Kashmir Valley, the monasteries are well preserved in Ladakh, Zaskar and Kargil while being abandoned in the valley. The twin districts of Ladakh and Kargil have extensively benefited from religious tourism. Ladakh last year received over 43,000 foreign tourists, according to official figures.

According to a study by the Federation of Indian Chambers of Commerce and Industry (FICCI), about 200,000 Buddhist tourists visit India every year. It estimates that this number could witness a sharp 400 percent rise by 2012 if Buddhist circuits are identified, restored and their infrastructure upgraded.



The study adds that Buddhist tourism could yield India \$1 billion annually in the next five years, up from the current \$125 million. Shah, a pioneering force behind the revival of Kashmir's tourism sector, said the state had enormous potential to attract heritage tourists. 'We were quite inspired by the FICCI findings,' Shah said. 'If everything goes as planned, Kashmir might as well benefit from the Buddhist tourist influx,' he added.

By IANS Wednesday June 6, 2007

### **Bhim flays Mufti for challenging State's accession with Union of India**

Jammu and Kashmir National Panthers Party chief Prof Bhim Singh has described Mufti Mohd Sayeed, PDP supremo, security threat in the State, which has become obvious from his latest statement, challenging State's accession with Union of India.

Prof Bhim Singh demanded an explanation from the Congress leadership for protecting and aligning with a party which has launched a hate campaign against the Army and preaching secession while enjoying full confidence of the Congress leadership.

The JKNPP chief warned of dire consequences in case the Mufti and his party did not stop this vicious campaign, which intends to revive and promote the interests of Jamaat-e-Islami at the cost of national integration and sovereignty of the State. He wondered how the electronic media including AIR and DD was actively projecting anti-national agenda of PDP.

Prof Singh called upon the people of the State, especially the youth to beware of the dangerous agenda of Mufti and his party, which has been playing double game with Kashmiris since 1972 as it was Mufti who as PCC president surrendered six seats in the Assembly for Jamaat. Prof Singh added that the Mufti created MUF to outwit national parties in the State in 1987 and again as Union Home Minister he got 5 militants released from jail in exchange of his daughter from the so called kidnappers.

Moreover his daughter signed proposal form of the Congress candidate in the presidential poll and in the same breadth, the Mufti asked India to remove the Army from Kashmir and challenged the accession with Union of India, Prof Bhim Singh further said, appealing the people and youth to oppose, expose and defeat the ugly designs of all those elements which have been exploiting Kashmiris. (DE-28-06-07)

### **Weapons taken for HM commanders MLA's kin involved in stealing 3 rifles**

Police recently arrested three constables and quizzed former National Conference MLA from Inderwal As-

sembly segment Qazi Jalal-ud-Din and his son after it was established that son of Qazi's sister-in-law had stolen three rifles from his house at Hadyal, Kishtwar on the directions of Hizbul Mujahideen outfit.

Mohd Amin Bhat son of Mohamadu Bhat, a resident of Sigdi, Chatru in Doda district, who happened to be son of the ex-MLA's sister-in-law, has turned out to be prime conspirator in stealing three weapons including two AK-47 rifles and a carbine belonging to three police constables, posted as Personal Security Officers (PSOs) with Qazi Jalal-ud-Din, who had represented Inderwal in 1996-2002 Assembly.

Sources said Qazi Jalal-ud-Din and his sons have also been questioned by police as the person who had decamped with weapons for the militants was their close relative. Their statements have been recorded, they added.

According to sources, police was investigating a conspiracy angle among PSOs of the MLA, Mohd Amin Bhat and Hizbul Mujahideen militants. Under the conspiracy, all four PSOs left their weapons inside the ex-MLA's house on July 13 and left for a walk. As Amin Bhat was a regular visitor to the house of Qazi, being his close relative, he removed three weapons from the house and left.

For 24 hours, the incident was not reported to police. While missing of three rifles should have been brought to the notice of police within minutes, the cops took more than 24 hours to report the incident at Kishtwar police station giving enough time to Amin Bhat to move out of Kishtwar safely.

Sources said the ex-MLA and his sons were questioned twice and would again be quizzed as Amin Bhat was their close relative. They, however, couldn't say as to whether the former Legislator or his sons had anything to do with the missing of weapons.

This is for the first time when three rifles, commonly used by militants for subversive activities, have gone missing from the house of a former MLA and prominent political leader. There have, however, been a number of incidents reported in Doda district where in police constables have handed over their rifles to militants either "out of fear" or sold them for money. Weapons had also been looted by the militants from police posts with connivance of police personnel.

As reported, Qazi Jalal-ud-Din had been allotted four PSOs—two each from Security and District Police with each of them equipped with a rifle. Three rifles went missing from their house on June 13 evening while a report of the missing was lodged with Kishtwar police station on June 14 evening. (DE-22-06-07)



## *Jammu Kashmir has lowest poverty ratio*

Jammu and Kashmir has the lowest poverty ratio at 5.4% according to the state level data on poverty ratios during 2004-05 of the planning Commission and highest poverty ratio was for Orissa (46.4%). States with poverty ratio of less than 15% were Jammu & Kashmir, Punjab, Haryana, Himachal Pradesh, Delhi and Andhra Pradesh. As against them, states with poverty ratio above 30% were Maharashtra, Uttar Pradesh, Bihar, Jharkhand, Madhya Pradesh, Chattisgarh, Uttarakhand and Orissa. This means that in spite of the terrorism and violence people below poverty line in J&K is lowest in the country. It explodes the myth that poverty is the reason for terrorism in the state. Following is the table showing **Number and Percentage of Population below poverty line (2004-05) based on URP Consumption**

S.No.	State	Rural		Urban		Combined	
		% of	No. of persons	% of	No. of persons	% of	No. of persons
		Persons	(in lakhs)	Persons	(in lakhs)	Persons	(in lakhs)
		(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)
1	Jammu & Kashmir	4.6	3.7	7.9	2.2	5.4	5.9
2	Punjab	9.1	15.1	7.1	6.5	8.4	21.6
3	Himachal Pradesh	10.7	6.1	3.4	0.2	10.0	6.4
4	Goa	5.4	0.4	21.3	1.6	13.8	2.0
5	Haryana	13.6	21.5	15.1	10.6	14.0	32.1
6	Delhi	6.9	0.6	15.2	22.3	14.7	22.9
7	Kerala	13.2	32.4	20.2	17.2	15.0	49.6
8	Andhra Pradesh	11.2	64.7	28.0	61.4	15.8	126.1
9	Gujarat	19.1	63.5	13.0	27.2	16.8	90.7
10	Assam	22.3	54.5	3.3	1.3	19.7	55.8
11	Rajasthan	18.7	87.4	32.9	47.5	22.1	134.9
12	Tamil Nadu	22.8	76.5	22.2	69.1	22.5	145.6
13	West Bengal	28.6	173.2	14.8	35.1	24.7	208.3
14	Karnataka	20.8	75.0	32.6	63.8	25.0	138.9
15	All-India	28.3	2209.2	25.7	808.0	27.5	3017.2
16	Maharashtra	29.6	171.1	32.2	146.3	30.7	317.4
17	Uttar Pradesh	33.4	473.0	30.6	117.0	32.8	590.0
18	Madhya Pradesh	36.9	175.7	42.1	74.0	38.3	249.7
19	Uttarakhand	40.8	27.1	36.5	8.9	39.6	36.0
20	Jharkhand	46.3	103.2	20.2	13.2	40.3	116.4
21	Chattisgarh	40.8	71.5	41.2	19.5	40.9	91.0
22	Bihar	42.1	336.7	34.6	32.4	41.4	369.2
23	Orissa	46.8	151.8	44.3	26.7	46.4	178.5

**Note:** States have been arranged in the ascending order on the basis of combined poverty ratio in 2004-05.

**Poverty line** Rs. 356.0 in rural areas and Rs. 538.6 in urban areas (Per capita monthly expenditure)

**Source:** Planning Commission, Press Release, March 2007.

Five States, namely, Uttar Pradesh, Maharashtra, Bihar, West Bengal and Orissa accounted for 166 million poor (about 55% of the total poor estimated at 302 million). This shows the high concentration of poor in these 5 states.





## **Landmark Fasteners Pvt. Ltd.**

2nd Floor, SBC Plaza, Sector-15,  
Vasundhara, Ghaziabad - 201012 U.P.  
Tel.: 0120-4101347/48, Fax: 0120-4101346  
E-mail: [landmark1@satyam.net.in](mailto:landmark1@satyam.net.in)  
Visit us at: [www.landmarkfasteners.com](http://www.landmarkfasteners.com)

*Wishes you*

# **With Best Compliments**

## **From**



**In Self Drilling Screws  
You Name A Brand  
And  
We Shall Prove Our Superiority**

'HP' trademark is owned by M/s Landmark Fasteners (P) Ltd.